

Urząd Statystyczny w Gdańsku
Statistical Office in Gdańsk

**DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZA PODMIOTÓW
Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO**
*ECONOMIC ACTIVITY OF ENTITIES
WITH FOREIGN CAPITAL*

w województwie pomorskim w 2011 r.
in Pomorskie Voivodship in 2011

Informacje i opracowania statystyczne
Statistical information and elaborations

2012

ZESPÓŁ REDAKCYJNY **EDITORIAL BOARD**

Przewodniczący *President*

Jerzy Auksztol

Redaktor główny *Editor-in-chief*

Małgorzata Buńko

Członkowie *Members*

Gabriela Adamska-Szreder

Beata Bojarska

Anna Borkowska

Aleksandra Sarnowska

Tłumaczenie *Translation*

Małgorzata Kruszewska

Skład komputerowy *Typesetting*

Agnieszka Sągolewska

Projekt okładki *Cover design*

Małgorzata Kloz

WYDAWCA *EDITOR*

Urząd Statystyczny w Gdańsku *Statistical Office in Gdańsk*

ul. Danusi 4, 80-434 Gdańsk

tel. (58) 768-31-00, 768-31-30

fax (58) 768-32-70,

e-mail: SekretariatUSGDK@stat.gov.pl

<http://www.stat.gov.pl/gdansk>

**Przy publikowaniu danych US
prosimy o podanie źródła**

***When publishing SO data
please indicate source***

Przedmowa

Urząd Statystyczny w Gdańsku przekazuje Państwu publikację zatytułowaną Działalność gospodarcza podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego w województwie pomorskim w 2011 r. Jest to kolejne opracowanie, wydawane w cyklu trzyletnim, w całości poświęcone tej tematyce.

W skład publikacji wchodzi uwagi metodyczne, uwagi analityczne oraz część tabelaryczna. Uwagi metodyczne wyjaśniają zakres tematyczny prezentowanego materiału, zasady grupowań oraz zawierają definicje stosowanych pojęć. W części opisowej z kolei scharakteryzowane zostały zmiany, jakie zaszły w podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego w 2011 r. w stosunku do 2009 r. Tablice statystyczne ujęto w dwóch rozdziałach tematycznych charakteryzujących podmioty z udziałem kapitału zagranicznego ogółem oraz na tle podmiotów składających bilans. Całość publikacji wzbogacona została wykresami.

Wyrażam nadzieję, że niniejsza pozycja przyczyni się do wzbogacenia Państwa zasobów informacji o podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego w naszym regionie.

Jerzy Auksztol
Dyrektor
Urzędu Statystycznego
w Gdańsku

Gdańsk, styczeń 2013 r.

Preface

Statistical Office in Gdańsk presents you Economic activity of entities with share of foreign capital in Pomorskie Voivodship in 2011. It is one of the consecutive publications issued in a three-year cycle, that are wholly dedicated to this subject.

The elaboration consists of methodical and analytical notes as well as the statistical tables. The methodical notes explain thematic scope of the presented material, principles of grouping and presenting definitions of applied notes. The descriptive part characterizes changes among the entities with foreign capital in 2011 in comparison with 2009. Tables are grouped in two thematic chapters comprising entities with foreign capital in total as well as against the background of entities submitting balance sheet. The publication has been enriched with graphs.

I trust that the following publication will contribute to enriching your knowledge about entities with foreign capital present in our region.

*Jerzy Auksztol
Director
of Statistical Office
in Gdańsk*

Gdańsk, January 2013

Spis treści

Contents

Przedmowa	3
<i>Preface</i>	
Uwagi metodyczne	7
<i>Methodical notes</i>	<i>11</i>
Uwagi analityczne	15
<i>Analytical notes</i>	<i>19</i>
Tablice	
<i>Tables</i>	
I CHARAKTERYSTYKA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO	22
<i>CHARACTERISTICS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL</i>	
TABL. 1. PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO	22
<i>BASIC DATA ON ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL ON THE BACKGROUND</i>	
TABL. 2. WYBRANE DANE O PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG LICZBY PRACUJĄCYCH	24
<i>SELECTED DATA ON ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY NUMBER OF EMPLOYED PERSONS</i>	
TABL. 3. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2011 R.	25
<i>ENTITIES WITH SHARE OF FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS IN 2011</i>	
TABL. 4. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG UDZIAŁOWCÓW I WYBRANYCH SEKCJI	26
<i>ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SHAREHOLDERS AND SELECTED SECTIONS</i>	
TABL. 5. PRACUJĄCY W PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI	27
<i>EMPLOYED PERSONS IN ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS</i>	
TABL. 6. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI	28
<i>SHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS</i>	
TABL. 7. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW, W KTÓRYCH WARTOŚĆ KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PRZEKRACZA 1 MLN USD	29
<i>SHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL EXCEEDING 1 MLN OF USD</i>	
TABL. 8. STRUKTURA KAPITAŁOWA PODMIOTÓW WEDŁUG WARTOŚCI KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO	29
<i>CAPITAL STRUCTURE OF ENTITIES BY VALUE OF FOREIGN CAPITAL</i>	
TABL. 9. KAPITAŁ ZAGRANICZNY WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA	30
<i>FOREIGN CAPITAL BY COUNTRY OF ORIGIN</i>	
TABL. 10. KAPITAŁ ZAGRANICZNY WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA UDZIAŁOWCA I KLAS WIELKOŚCI PODMIOTÓW W 2011 R.	31
<i>FOREIGN CAPITAL BY THE SHAREHOLDER'S COUNTRY OF ORIGIN AND SIZE CLASSES OF THE ENTITIES IN 2011</i>	
TABL. 11. NAKŁADY INWESTYCYJNE PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PONIESIONE NA POZYSKANIE AKTYWÓW TRWAŁYCH W POLSCE WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI	33
<i>OUTLAYS ON FIXED ASSETS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL CARRIED OUT ON FIXED ASSETS IN POLAND BY SELECTED SECTIONS</i>	
TABL. 12. IMPORT DOKONANY PRZEZ PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI	34
<i>IMPORT OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS</i>	

TABL. 13. EKSPORT DOKONANY PRZEZ PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI	35
<i>EXPORT OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS</i>	
TABL. 14. PODSTAWOWE WYNIKI FINANSOWE PODMIOTÓW Z KAPITAŁEM ZAGRANICZNYM WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.	36
<i>BASIC FINANCIAL RESULTS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY POWIATS IN 2011</i>	
TABL. 15. NAKŁADY INWESTYCYJNE PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PONIESIONE NA POZYSKANIE AKTYWÓW TRWAŁYCH W POLSCE WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.	37
<i>OUTLAYS ON FIXED ASSETS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL CARRIED OUT ON FIXED ASSETS IN POLAND BY POWIATS IN 2011</i>	
TABL. 16. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.	38
<i>SHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY POWIATS IN 2011</i>	

II. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO NA TLE PODMIOTÓW SKŁADAJĄCYCH BILANS W 2011 R.

ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL ON THE BACKGROUND OF ENTITIES SUBMITTING BALANCE SHEET IN 2011

TABL. 1(17). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY	39
<i>REVENUE, COSTS AND FINANCIAL RESULT</i>	
TABL. 2(18). RELACJE EKONOMICZNE	40
<i>ECONOMIC RELATIONS</i>	
TABL. 3(19). AKTYWA TRWAŁE I OBROTOWE	41
<i>FIXED AND CURRENT ASSETS</i>	
TABL. 4(20). KAPITAŁ WŁASNY I ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW	42
<i>SHARE EQUITY AND LIABILITIES OF ENTERPRISES</i>	
TABL. 5(21). STRUKTURA AKTYWÓW I PASYWÓW	43
<i>STRUCTURE OF ASSETS AND LIABILITIES</i>	

Wykresy

Charts

STRUKTURA WYDATKÓW INWESTYCYJNYCH PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO W 2011 R.	46
<i>STRUCTURE OF INVESTMENT OUTLAYS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL IN 2011</i>	
PODSTAWOWY KAPITAŁ ZAGRANICZNY WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW POCHODZENIA	47
<i>SHARE FOREIGN CAPITAL BY SELECTED COUNTRIES OF ORIGIN</i>	
STRUKTURA EKSPORTU DOKONYWANEGO PRZEZ PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO	48
<i>STRUCTURE OF EXPORT OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL</i>	
STRUKTURA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO EKSPORTUJĄCYCH USŁUGI WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.	49
<i>STRUCTURE OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SECTIONS IN 2011 EXPORTING SERVICES</i>	
STRUKTURA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO DOKONUJĄCYCH IMPORTU WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.	50
<i>STRUCTURE OF IMPORTING ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SECTIONS IN 2011</i>	
STRUKTURA PRACUJĄCYCH W PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.	51
<i>STRUCTURE OF PERSONS EMPLOYED IN ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SECTIONS IN 2011</i>	
STRUKTURA KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA	52
<i>STRUCTURE OF FOREIGN CAPITAL BY COUNTRY OF ORIGIN</i>	
PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG LICZBY PRACUJĄCYCH	53
<i>ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY NUMBER OF PERSONS EMPLOYED</i>	

UWAGI METODYCZNE

1. Uwagi ogólne

Podstawowym źródłem danych wykorzystanym do scharakteryzowania zbiorowości podmiotów, w których udziały posiadali inwestorzy zagraniczni, jest roczne sprawozdanie podmiotów z kapitałem zagranicznym (KZ). Badaniem objęto podmioty, w których w końcu roku ulokowany był kapitał zagraniczny, niezależnie od ich formy prawnej i wielkości. Prezentowane dane nie uwzględniają podmiotów prowadzących działalność bankową, maklerską, ubezpieczeniową oraz towarzystw inwestycyjnych i emerytalnych, Narodowych Funduszy Inwestycyjnych, szkół wyższych, gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, a także samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej i instytucji kultury posiadających osobowość prawną.

Prezentowane w publikacji dane charakteryzują działalność podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego zlokalizowanych na terenie województwa. Obejmują m.in. informacje dotyczące wartości i struktury kapitału zagranicznego, zaangażowanego w badanych podmiotach, udziałowców, działalności inwestycyjnej i eksportowej tych jednostek. Z badanych zbiorowości wyodrębniono te podmioty, których wartość kapitału zagranicznego przekracza 1 mln USD.

Dla przedstawienia wyników finansowych działalności podmiotów z kapitałem zagranicznym na tle podmiotów prowadzących księgi rachunkowe (sporządzających bilans), zawartych w rozdziale II opracowania, wykorzystano dodatkowo dane pochodzące z bilansu oraz rachunku zysków i strat, gromadzone przez statystykę na sprawozdaniach SP i F-02. Informacje te odnoszą się tylko do zbiorowości podmiotów o liczbie pracujących 10 i więcej osób.

Dane zaprezentowano zgodnie z podstawowym rodzajem prowadzonej przez jednostki działalności według Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej (Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev 2.), wprowadzonej z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885). Zastąpiła ona Polską Klasyfikację Działalności – PKD 2004, stąd dane za 2005 r. nie są w pełni porównywalne z latami kolejnymi.

W ramach obowiązującej klasyfikacji PKD dokonano dodatkowego grupowania, ujmując pod pojęciem „Przemysł” sekcje: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych”, „Dostawę wody, gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związaną z rekultywacją”.

W opracowaniu zastosowano również skrócone nazwy sekcji, oznaczone w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podano poniżej:

skrót	pełna nazwa
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych włączając motocykle
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca

2. Definicje ważniejszych pojęć

Kapitały (fundusze) własne ujmuje się w księgach rachunkowych z podziałem na ich rodzaje i według zasad określonych przepisami prawa, postanowieniami statutu lub umowy o utworzeniu jednostki. Obejmują one: kapitał (fundusz) podstawowy, kapitał (fundusz) zapasowy, kapitał (fundusz) rezerwowy z aktualizacji wyceny, pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe, niepodzielony (nierozliczony) wynik finansowy z lat ubiegłych oraz wynik finansowy netto roku obrotowego.

Kapitał (fundusz) podstawowy to rzeczywisty wkład właściciela lub współwłaściciela, wniesiony na uruchomienie jednostki gospodarczej z chwilą jej założenia, ewentualnie później podwyższony.

Kapitał zagraniczny to kapitał wniesiony do przedsiębiorstwa przez podmiot zagraniczny. Podmiotem zagranicznym może być:

- osoba prawna z siedzibą za granicą,
- osoba fizyczna, nieposiadająca obywatelstwa polskiego,
- jednostka organizacyjna niebędąca osobą prawną, posiadająca zdolność prawną z siedzibą za granicą.

Kapitał rozproszony to kwota zaangażowanego kapitału, którego nie można przyporządkować konkretnym udziałowcom (drobni udziałowcy giełdowi).

Kapitał zadeklarowany jest to wartość wkładów pieniężnych i niepieniężnych (aportów rzeczowych) zadeklarowanych w dniu rejestracji podmiotu w akcie notarialnym. Wartość zagranicznego kapitału zadeklarowanego w akcie notarialnym została przeliczona na złote polskie według kursu NBP obowiązującego w dniu rejestracji podmiotu.

Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania są wynikającym z przyszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki. Obejmują rezerwy na zobowiązania, zobowiązania długoterminowe, zobowiązania krótkoterminowe oraz rozliczenia międzyokresowe.

Zobowiązania przedsiębiorstw (kapitały obce) obejmują wszystkie zobowiązania z wszelkich tytułów, w tym również z tytułu kredytów bankowych i pożyczek. Ogół zobowiązań przedsiębiorstw dzieli się na:

- zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług,
- zobowiązania krótkoterminowe obejmują ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług (bez względu na okres wymagalności zapłaty), a także całość lub tę część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego.

Pasywa obejmują kapitały (fundusze) własne oraz zobowiązania i rezerwy na zobowiązania.

Aktywa stanowią powstały w wyniku dokonanych w przeszłości operacji zbiór przydatnych gospodarczo, kontrolowanych przez jednostkę składników majątkowych (zasobów) o wiarygodnie określonej wartości, które według oczekiwań przyniosą w przyszłości korzyści ekonomiczne. Aktywa dzielą się na aktywa trwałe i aktywa obrotowe.

Aktywa trwałe obejmują: wartości niematerialne i prawne, rzeczowe aktywa trwałe, należności długoterminowe, inwestycje długoterminowe oraz długoterminowe rozliczenia międzyokresowe.

Aktywa obrotowe obejmują zapasy, należności krótkoterminowe, inwestycje krótkoterminowe oraz krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe.

Przychody z całokształtu działalności (kwoty otrzymane i należne) obejmują:

- a) **przychody netto ze sprzedaży** w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- b) **przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów**, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów wytworzonych przez jednostkę, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji. Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów na eksport obejmują wewnątrzwspólnotową dostawę do krajów członkowskich UE oraz eksport do krajów pozaunijnych;
- c) **pozostałe przychody operacyjne**, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- d) **przychody finansowe**, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- a) **koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów** związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem (koszty działalności operacyjnej) pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- b) **pozostałe koszty operacyjne**, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych i środków trwałych w budowie, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- c) **koszty finansowe**, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

Wydatki na pozyskanie aktywów trwałych to nakłady poniesione na wartości niematerialne i prawne, rzeczowe aktywa trwałe, należności długoterminowe, inwestycje długoterminowe, długoterminowe rozliczenia międzyokresowe.

Wydatki na nowe środki trwałe to nakłady poniesione na budowę lub (i) zakup środków trwałych, nakłady na wytworzenie środków trwałych we własnym zakresie, koszty dostosowania środka trwałego do użytkowania oraz nakłady na ulepszenie (przebudowę, rozbudowę, rekonstrukcję i modernizację) środków trwałych, w tym również na ulepszenie obcych środków trwałych.

Zyski i straty nadzwyczajne to skutki finansowe zdarzeń powstających niepowtarzalnie, poza zwykłą działalnością jednostki i niezwiązanych z ogólnym ryzykiem jej prowadzenia, a w szczególności spowodowanych zdarzeniami losowymi, zaniechaniem lub zawieszeniem pewnego rodzaju działalności (w tym również istotną zmianą metod produkcji lub sprzedażą zorganizowanej części jednostki) oraz postępowaniem układowym lub naprawczym.

Wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej skorygowany o saldo zysków i strat nadzwyczajnych.

Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz do 2009 r. inne płatności wynikające z odrębnych przepisów.

Podatek dochodowy jest to podatek od osiągniętego zysku, który podmiot gospodarczy jest zobowiązany uiścić po uwzględnieniu przyznanych ulg. Obejmuje część bieżącą i część odroczoną:

- część bieżąca to podatek wykazany w deklaracji podatkowej za dany okres sprawozdawczy,
- część odroczone stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego na koniec i początek okresu sprawozdawczego. Przy czym rezerwę tworzy się niezależnie od tego czy jednostka osiągnie zysk czy poniesie stratę bilansową. Konsekwencją przyjętego rozwiązania jest to, że w rachunku wyników strata brutto może być wyższa niż strata netto.

Wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

Relacje ekonomiczne:

- 1) **wskaźnik poziomu kosztów** jest to wyrażona w procentach relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 2) **wskaźnik rentowności obrotu:**
 - **brutto** jest wyrażoną w procentach relacją wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności,
 - **netto** jest wyrażoną w procentach relacją wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;

3) wskaźnik płynności:

- **I stopnia** jest wyrażoną w procentach relacją inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych (bez funduszy specjalnych),
- **II stopnia** jest wyrażoną w procentach relacją inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych (bez funduszy specjalnych);

4) **wskaźnik rentowności kapitału własnego** to wyrażona w procentach relacja wyniku finansowego netto do wartości kapitału (funduszu) własnego;

5) **wskaźnik rentowności aktywów** to wyrażona w procentach relacja wyniku finansowego netto do wartości aktywów;

6) **wskaźnik rentowności aktywów obrotowych** to wyrażona w procentach relacja wyniku finansowego netto do wartości aktywów obrotowych;

7) **wskaźnik rentowności aktywów trwałych** to wyrażona w procentach relacja wyniku finansowego netto do wartości aktywów trwałych.

W związku z elektronicznym naliczaniem tablic, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić nieznacznie od podanych wielkości „ogółem”.

METHODICAL NOTES

1. General notes

The annual report on companies with foreign capital (KZ) is a basic source of data used to characterize population of entities with foreign capital participation. The survey covers entities with foreign capital at the end of year, regardless of their legal form and size class, performing all kinds of activity apart from credit institutions, brokerage and insurers, investment and pension societies, National Investment Funds, higher education institutions, individual households in the agricultural sector, independent public healthcare centers and the cultural institutions being legal entities.

Data presented in the publication characterize the activity of entities with a share of foreign capital based in the voivodship. They include information on the value and structure of the foreign capital, the shareholders, investments and export activity of these entities. Companies in which foreign capital exceeded 1 mln USD are separately presented.

In order to illustrate financial results of entities with foreign capital on the background of entities keeping the accounting ledgers (submitting the balance sheet), presented in chapter II of this publication, data from balance sheet and profit and loss account collected in SP and F-02 surveys were additionally used. This information concerns only entities with 10 and more persons employed.

Data are presented according to the basic kind of conducting activity of the Polish Classification of Activities - PKD 2007 compiled on the basis of the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community - Nace Rev. 2, introduced on 1 I 2008 by the decree of the Council of Ministers dated 24 XII 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885 and replaced the Polish Classification of Activities - PKD 2004/NACE Rev.1.1. Data for 2005 are not strictly comparable with data for subsequent years.

Additional grouping was made with respect to the obliging NACE classification, including sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply" and "Water supply; sewerage, waste management and remediation activities" which were comprised under the heading "Industry".

The list of abbreviations used in the elaboration and their full names are given below:

abbreviation	complete name
trade; repair of motor vehicles	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
accommodation and catering	accommodation and food service activities

2. Definitions of basic terms

Share equity (funds) is recorded in ledgers according to type and according to the principles defined in legal regulations, statute resolutions or agreements regarding the establishment of the entity. They include: core capital (fund), supplementary capital (fund), reserve capital (fund) from revaluation, other reserve capital (fund), undistributed (unsettled) financial result from previous years as well as net financial result of the turnover year.

Share capital (fund) is the actual contribution of an owner and co-owner, made to start an economic entity on its registration. This may be increased at later time.

Foreign capital is capital introduced into a company by a foreign entity. A foreign entity can be:

- a legal person seated abroad,
- a natural person registered for residency abroad, not having Polish citizenship,
- an organization unit with legal capacity, which is not a legal person, seated abroad.

Dispersed capital is the amount of invested capital which cannot be attributed to specific shareholders (small stock shareholders).

Declared capital represents the value of deposits and materials apports declared on registration of the company in a notarial deed. The value of foreign capital contributions declared in the notarial deed is recalculated into PLN according to National Bank of Poland exchange rates as on the registration date.

Liabilities and provisions for liabilities are obligations resulting from future events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets. Cover provisions for liabilities, long-term liabilities, short-term liabilities and inter-period settlements.

Liabilities of enterprises (outside capital) include all liabilities, including liabilities from credits and loans and are divided into:

- long-term liabilities are liabilities with the maturity (in whole or part) of more than twelve months as of the balance sheet date, apart from liabilities from deliveries and services,
- short-term liabilities are total liabilities from deliveries and services (irrespective of their due date) and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date.

Liabilities include share equity (funds) and liabilities and provisions for liabilities.

Assets comprise the resulting from the conducted in the past operations total set of elements of property (economic resources), economically useful and controlled by an entity, with reliably established value, and that are expected to bring some economic advantages in the future. Assets are divided into the fixed assets and current assets.

Fixed assets comprise of intangible fixed assets, tangible fixed assets, long-term dues, long-term investments and long-term inter-period settlements.

Current assets cover stocks, short-term dues, short-term investments and short-term inter-period settlements.

Revenue from total activity cover:

- a) **net revenue from the domestic sale and export sale** of products manufactured by an entity (finished goods, semi-finished products and services), as well as packages, equipment and outside services, if they are invoiced to the receivers along with products;
- b) **net revenue from the sale of goods and materials**, i.e. purchased for re-sale in the unaltered form the tangible current assets and products manufactured by an entity, if they are sold within the chain of own stores next to the products of outside manufacture. Revenue from the sale of products, goods and materials designated for export cover domestic community delivery to the member states of the European Union and export outside the European Union;
- c) **other operating revenue**, i.e. revenues related indirectly to the operational activity of an entity, in particular: profit from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, fixed assets under construction, intangible assets, investments in the real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, income from social activities, income from the rent or lease of the fixed assets or investments in the real estate and rights;
- d) **financial revenue**, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on term deposits, default interest, profit from the sale of investments (sale), reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

Costs of obtaining revenue from total activity cover:

- a) **the cost of the sale of products, goods and materials** related to the basic operating activity, including the value of sold goods and materials and total costs (total operating cost) decreased by the costs of generating benefits for the needs of the entity and corrected by the change in product inventories;
- b) **other operating costs**, i.e. costs related indirectly to the operational activity of the entity, and in particular: loss on the sale of the non-financial fixed assets and fixed assets under construction, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, unplanned write-offs (write-offs by virtue of permanent loss of value), penalties, fines, indemnities paid, partially or fully written-off liabilities related to bankruptcy, composition, restructuring proceedings, provisions made for future certain liabilities or liabilities, which are likely to occur (loss on current business transactions in progress), write-offs updating the value of non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations or fixed assets received free of charge;

c) **financial costs**, i.e. among others, interest from received bank credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investment, the surplus of foreign exchange losses over gains.

Outlays on **fixed assets** are expenditures incurred for intangible assets, tangible fixed assets, long-term dues, long-term investments and long-term inter-period settlements.

Outlays on tangible fixed assets are expenditures incurred for the construction or (and) purchase of fixed assets to the user and expenditures for the improvement (redevelopment, extension, reconstruction and modernization) of fixed assets, including for the improvement of foreign fixed assets.

Extraordinary profits and losses are the financial results of one-time events, outside the usual activity of an entity, and not connected with general risk of activity, and in particular, the result of coincidental events, certain types of ceased or suspended activity (also including a significant change in the methods of production or the sale of an organised part of an entity) as well as composition or restructuring proceedings.

Gross financial result (loss or profit) is the financial result on economic activity, adjusted by the result of extraordinary events.

Obligatory encumbrances on gross financial result include income tax on legal and natural persons as well as until 2009 other payments resulting from separate regulations.

Income tax is the tax on earned profit which an economic entity is obligated to pay after considering abatements granted. It includes the current part and the deferred part:

- the current part is the tax presented in the tax declarations for a given reporting period,
- the deferred part is a difference between the state of reserves and assets, by virtue of deferred tax in the end and in the beginning of the reporting period. The reserve is created, irrespectively of the balance profit or loss of a given entity. Consequence of the accepted solution is that gross loss can be higher than net loss in the income statement.

Net financial result (loss or gain) is the gross financial result decreased by the obligatory encumbrances.

Economic relations:

- 1) **cost level indicator** is the relation of the costs of revenues acquisition from total activity to revenues from total activity, expressed in percentage;
- 2) **turnover profitability rate:**
 - **gross** is the relation of the gross financial result to the revenues from total activity, expressed in percentage,
 - **net** is the relation of the net financial result to the revenues from total activity, expressed in percentage;
- 3) **liquidity ratio:**
 - **of the first degree** is the relation of the short-term investments to the short-term liabilities (without special funds), expressed in percentage,
 - **of the second degree** is the relation of the short-term investments and the short-term receivables to the short-term liabilities (without special funds), expressed in percentage;
- 4) **rate of return on equity** is the relation of the net financial result to the value of the equity (fund), expressed in percentage;
- 5) **rate of return on assets** is the relation of the net financial result to the value of the assets, expressed in percentage;
- 6) **rate of return on fixed assets** is the relation of the net financial result to the value of the fixed assets, expressed in percentage;
- 7) **rate of return on current assets** is the relation of the net financial result to the value of the current assets, expressed in percentage.

As the tables were calculated electronically, in some cases the total sums of elements may slightly differ from the given "totals".

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH SYMBOLS

Kreska (-) – zjawisko nie wystąpiło.
magnitude zero.

Znak Δ – oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.
categories of applied classification are presented in abbreviated form.

– oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.
data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Public Statistics.

0,0 – zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.

„W tym” – oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy.
„Of which” *indicates that not all elements of the sum are given.*

Comma (,) *used in figures represents the decimal point.*

WAŻNIEJSZE SKRÓTY MAJOR ABBREVIATIONS

tys. = tysiąc
thous. thousand

mln = milion
million

zł = złotych
zloty

OECD = Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju
Organization for Economic Cooperation and Development

PKD = Polska Klasyfikacja Działalności
Polish Classification of Activities

UWAGI ANALITYCZNE

1. Podmioty z udziałem kapitału zagranicznego

1.1. Liczba podmiotów

Na terenie województwa pomorskiego w dniu 31 XII 2011 r. działalność prowadziły 1353 podmioty gospodarcze z udziałem kapitału zagranicznego, co oznacza wzrost liczby tego typu podmiotów o 6,5% w stosunku do 2009 r. Ponadto stanowiły one 5,4% ogólnej liczby podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego prowadzących działalność w Polsce, podczas gdy w 2009 r. odsetek ten wyniósł 5,7%.

W końcu grudnia 2011 r. w strukturze omawianych podmiotów dominowały tzw. mikro-przedsiębiorstwa o liczbie pracujących do 9 osób, stanowiąc 64,0% ogółu podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego, wobec odpowiednio 62,3% w 2009 r.

Spśród ogółu podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego funkcjonujących na koniec grudnia 2011 r. 62 rozpoczęły działalność w ciągu roku jako podmioty nowe, a 17 powstało w 2011 r. w wyniku przekształceń podmiotów już istniejących, przede wszystkim w sekcji handel; naprawa pojazdów samochodowych.

W podmiotach z kapitałem zagranicznym w porównaniu z 2009 r. odnotowano wzrost zarówno liczby udziałowców będących osobami prawnymi z siedzibą za granicą jak i liczby udziałowców będących osobami fizycznymi mieszkającymi za granicą odpowiednio o 9,2% i o 2,1%. Udziałowcy będący osobami prawnymi z siedzibą za granicą dominowali w następujących sekcjach: przemysł (przede wszystkim w przetwórstwie przemysłowym), budownictwo, transport i gospodarka magazynowa. Natomiast w handlu; naprawie pojazdów samochodowych, zakwaterowaniu i gastronomii oraz w obsłudze rynku nieruchomości przeważali udziałowcy będący osobami fizycznymi mieszkającymi za granicą.

1.2. Pracujący

Na koniec 2011 r. liczba pracujących w podmiotach gospodarczych z udziałem kapitału zagranicznego wyniosła 58,3 tys. osób (spadek o 3,0% w porównaniu z 2009 r.), co stanowiło 3,7% ogółu pracujących w podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego w kraju (w 2009 r. odpowiednio 4,1%).

31 grudnia 2011 r. największy udział według liczby pracujących miały, podobnie jak w latach poprzednich, jednostki duże z kapitałem zagranicznym o liczbie pracujących ponad 250 osób – 53,5%. Wzrost omawianego udziału w stosunku do 2009 r. zaobserwowano jedynie w podmiotach o liczbie pracujących od 50 do 249 osób (o 4,8 p.proc.).

W porównaniu z 2009 r. wzrost liczby pracujących w podmiotach z kapitałem zagranicznym zanotowano w następujących sekcjach: obsługa rynku nieruchomości – ponad pięciokrotny wzrost liczby pracujących, zakwaterowanie i gastronomia – o 65,9%, transport i gospodarka magazynowa – o 59,6%, handel; naprawa pojazdów samochodowych – o 8,0%.

Na koniec 2011 r. w podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego najwięcej osób pracowało w przetwórstwie przemysłowym (50,2%), handlu; naprawie pojazdów samochodowych (16,0%), informacji i komunikacji (7,1%) oraz transporcie i gospodarce magazynowej (6,7%) .

1.3. Kapitał

Kapitał podstawowy zaangażowany w podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego działających na terenie województwa pomorskiego w końcu 2011 r. wyniósł 15,0 mld zł (wzrost o 141,8% w stosunku do stanu z końca 2009 r.). W strukturze tego kapitału kapitał zagraniczny stanowił 45,8% (w 2009 r. – 67,6%), a krajowy – 48,1% (w 2009 r. – 30,8%). Największą wartością kapitału podstawowego dysponowały podmioty o liczbie pracujących 10 i więcej osób (podobnie jak w 2009 r.).

Wartość kapitału zagranicznego w 2011 r. wyniosła 6,9 mld zł i była wyższa o 64,1% w porównaniu z 2009 r.

Największy odsetek kapitału zagranicznego zaangażowano w podmiotach prowadzących działalność przemysłową oraz w sekcjach: działalność finansowa i ubezpieczeniowa oraz handel; naprawa pojazdów samochodowych.

W 2011 r. w strukturze kapitału zagranicznego według krajów pochodzenia największy udział spośród wszystkich krajów, które zaangażowały kapitał w podmiotach z terenu województwa, posiadała Szwecja, a także Niemcy – 14,1%, Niderlandy – 12,3%, Dania – 8,3% i Cypr – 7,6%.

W porównaniu z 2009 r. najwięcej wzrósł podstawowy kapitał zagraniczny ze Szwecji. Zanotowano również ponad trzykrotny wzrost kapitału zagranicznego zaangażowanego przez Cypr. Z kolei kapitał z Finlandii wzrósł o 89,3%, z Luksemburga o 84,4%, z Hiszpanii o 61,8%, zaś ze Szwajcarii o 39,8%. Kapitał zagraniczny pochodzący z krajów Unii Europejskiej wzrósł o 67,4% w stosunku do 2009r.

W strukturze kapitałowej podmiotów według wartości zaangażowanego kapitału zagranicznego najwięcej – 439 podmiotów (32,4%) – posiadało kapitał zagraniczny znajdujący się w przedziale o wartości od 25 tys. zł do 50 tys. zł, a 207 jednostek (15,3%) posiadało kapitał zagraniczny o wartości powyżej 2 mln zł.

Zdecydowana większość kapitału zagranicznego (94,6%) znalazła się w podmiotach, w których wartość tego kapitału przekraczała 1 mln USD (w 2009 r. – 92,5%). W stosunku do 2009 r. zanotowano wzrost liczby tego typu jednostek (o 7,7%), któremu towarzyszył wzrost wartości kapitału krajowego i zagranicznego w tych podmiotach (odpowiednio: ponad pięciokrotnie i o 67,8%).

1.4. Działalność inwestycyjna

Wydatki inwestycyjne poniesione na pozyskanie aktywów trwałych w Polsce przez podmioty z udziałem kapitału zagranicznego w 2011 r. wyniosły 3,8 mld zł, w tym na nowe środki trwałe – 3,4 mld zł. Działalność inwestycyjna dotyczyła ponad 47% ogółu badanych w województwie pomorskim jednostek z udziałem kapitału zagranicznego, tj. 638 podmiotów.

W stosunku do 2009 r. zmniejszyła się zarówno liczba podmiotów z kapitałem zagranicznym dokonujących wydatki na pozyskanie aktywów trwałych w Polsce, jak i kwota wydatków inwestycyjnych odpowiednio o 2,1% i 2,4%. Natomiast na nowe środki trwałe wydano więcej o blisko 9%. W odniesieniu do 2009 r. największy wzrost liczby omawianych podmiotów dokonujących wydatków na pozyskanie aktywów trwałych w Polsce odnotowano w transporcie i gospodarce magazynowej (37,8%).

W strukturze wydatków inwestycyjnych według sekcji, największy udział odnotowano wśród podmiotów z kapitałem zagranicznym działających w sekcji budownictwo – 34,0% oraz w przemyśle – 25,9%. Natomiast najwyższy, bo ponad pięciokrotny wzrost wydatków inwestycyjnych wystąpił w sekcji transport i gospodarka magazynowa. W przedsiębiorstwach przemysłowych wzrost ten wyniósł 33,6%.

W 2011 r. podmioty z kapitałem zagranicznym z terenu województwa pomorskiego ponoszące wydatki inwestycyjne stanowiły 5,6% ogółu podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego wydatkujących środki na pozyskanie majątku trwałego w kraju i zrealizowały 5,2% ogółu wydatków inwestycyjnych kraju (spadek o 0,7 p.proc. w stosunku do 2009 r.), w tym w odniesieniu do wydatków na nowe środki trwałe udział ten wyniósł 6,3%, co oznacza wzrost o 0,1 p.proc.

1.5. Działalność importowa i eksportowa

Działalność importową w 2011 r. prowadziły 593 podmioty z udziałem kapitału zagranicznego (o 10,2% więcej niż w 2009 r.), tj. 43,8% badanej zbiorowości podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego. Wartość importu wykazana przez tego typu podmioty wyniosła 15,4 mld zł i była o 4,3 mld zł wyższa od wartości importu z 2009 r. Wartość importu surowców, materiałów i półfabrykatów na cele produkcyjne kształtowała się na poziomie blisko 4 mld zł, tj. o 25,8% niższym niż w 2009 r. Natomiast wartość importowanych towarów przeznaczonych do dalszej odsprzedaży wyniosła 5,4 mld zł (odpowiednio o 25,5% więcej) i w 91,2% dotyczyła podmiotów zajmujących się handlem; naprawą pojazdów samochodowych.

Eksport zrealizowany przez podmioty z udziałem kapitału zagranicznego z terenu województwa pomorskiego w 2011 r. wyniósł 13,9 mld zł i był o 0,8 mld zł większy niż w 2009 r.

Podobnie jak w latach ubiegłych w 2011 r. największą wartość eksportu zrealizowały podmioty prowadzące działalność w przemyśle – 69,2% (w 2009 r. i 2010 r. odpowiednio 69,6% i 75,0%).

W strukturze eksportu dominował eksport wyrobów – 65,8%, 17,5% stanowił eksport usług, a 16,8% – towarów lub materiałów. Działalność eksportową w 2011 r. prowadziło 60,8% podmiotów badanej zbiorowości jednostek z kapitałem zagranicznym (podobnie jak w 2009 r.), a największy wzrost odnotowano wśród podmiotów eksportujących usługi (z 318 jednostek w 2009 r. do 376 w 2011 r.).

Udział wartości importu podmiotów z kapitałem zagranicznym z terenu województwa pomorskiego w ogólnej wartości importu zrealizowanego przez tego typu podmioty w kraju wyniósł 4,2%, co oznacza wzrost o 0,5 p.proc. w stosunku do 2009 r., przy nieznacznym (o 0,1 p.proc.) spadku udziału liczby podmiotów importujących. Natomiast w eksporcie wyrobów i usług oraz towarów lub materiałów udział omawianych podmiotów z województwa pomorskiego w krajowym eksporcie podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego w porównaniu z 2009 r. zmniejszył się o 0,9 p.proc. do poziomu 4,1%.

2. Podmioty z udziałem kapitału zagranicznego¹ na tle podmiotów składających bilans¹.

W zbiorowości wszystkich podmiotów składających bilans i rachunek zysków i strat za 2011 r. o liczbie pracujących powyżej 9 osób, podmioty z kapitałem zagranicznym stanowiły 13,7%. Najwięcej z nich skupiało się w przetwórstwie przemysłowym (36,9%), handlu; naprawie pojazdów samochodowych (21,0%), w transporcie i gospodarce magazynowej (10,4%) oraz informacji i komunikacji (6,8%).

Pracujący w omawianych podmiotach z udziałem kapitału zagranicznego stanowili 22,6% osób pracujących w podmiotach składających bilans. Największy odsetek pracujących w tego typu podmiotach koncentrował się w przetwórstwie przemysłowym – 52,0%, w handlu; naprawie pojazdów samochodowych odsetek ten wyniósł 15,6%, w informacji i komunikacji – 7,3%, a w transporcie i gospodarce magazynowej – 6,3%.

Udział przychodów z całokształtu działalności omawianych podmiotów z kapitałem zagranicznym w przychodach wszystkich podmiotów składających bilans stanowił 22,1%.

Przychody z całokształtu działalności uzyskane przez podmioty z kapitałem zagranicznym w przetwórstwie przemysłowym wyniosły 16,4 mld zł i stanowiły 9,1% przychodów z całokształtu działalności podmiotów składających bilans.

Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności w podmiotach z kapitałem zagranicznym wyniosły 37,5 mld zł i stanowiły 21,7% kosztów podmiotów składających bilans.

W województwie pomorskim 340 podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego wykazało zysk netto, co stanowiło 12,8% zbiorowości wszystkich podmiotów składających bilans i wykazujących zysk netto. Najwięcej spośród nich skupiło się w przetwórstwie przemysłowym – 38,5%, w handlu; naprawie pojazdów samochodowych – 18,5% oraz transporcie i gospodarce magazynowej – 10,9%.

Wynik finansowy netto podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego wyniósł 2,1 mld zł i stanowił 32,7% wyniku finansowego netto podmiotów składających bilans.

Wartość aktywów trwałych podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego według stanu na koniec 2011 r. wyniosła 32,2 mld zł, co stanowiło 37,7% wartości aktywów trwałych wszystkich podmiotów składających bilans. W strukturze aktywów trwałych należących do omawianych podmiotów z kapitałem zagranicznym 48,6% stanowiły rzeczowe aktywa trwałe, 42,9% – długoterminowe aktywa finansowe, a wartości niematerialne i prawne – 2,7%. Dla wszystkich podmiotów składających bilans udział ten wyniósł odpowiednio 69,1%, 23,1% i 2,7%.

¹ O liczbie pracujących powyżej 9 osób.

Podmioty z kapitałem zagranicznym dysponowały w końcu 2011 r. kapitałem własnym o wartości 22,6 mld zł, co stanowiło 34,0% kapitału własnego wszystkich podmiotów bilansowych.

Zobowiązania omawianych podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego w końcu 2011 r. wyniosły blisko 24 mld zł, a w strukturze zobowiązań 54,2% stanowiły zobowiązania długoterminowe, a 45,8% zobowiązania krótkoterminowe. W podmiotach bilansowych udziały te wynosiły odpowiednio 41,7% i 58,3%.

Wskaźnik poziomu kosztów analizowanych podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego wyniósł 94,2%, (dla podmiotów bilansowych odpowiednio 95,9%).

Wskaźnik rentowności kapitału własnego podmiotów z udziałem kapitału zagranicznego ukształtował się na poziomie 9,1% i był on niższy od wykazanego przez wszystkie podmioty składające bilans, dla których wyniósł 9,5%. Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w 2011 r. dla omawianych podmiotów z kapitałem zagranicznym osiągnął poziom 35,1%, a wskaźnik płynności finansowej II stopnia – 99,0%. Wskaźniki te dla podmiotów bilansowych były niższe i wyniosły odpowiednio 30,8% i 94,1%.

ANALYTICAL NOTES

1. Entities with foreign capital

1.1. The number of entities

1353 economic entities with foreign capital conducted business activity in the region of Pomorskie Voivodship as of 31 XII 2011, which means a 6.5% increase in the number of these entities as compared to 2009. Moreover, the entities with foreign capital registered in Pomorskie Voivodship in 2011 accounted for 5.4% of the total number of such entities operating in Poland, while in 2009 the corresponding figure was 5.7%.

At the end of December 2011 the so-called micro-enterprises employing up to 9 persons prevailed among the entities, equalling 64.0% of all entities with foreign capital, as compared to 62.3% in 2009.

In 2011, 62 of all entities with foreign capital were start up companies, 17 were established as a result of the transformation of existing entities, especially in section trade; repair of motor vehicles.

In entities with foreign capital in comparison with 2009, there was an increase both in the number of shareholders who were legal persons established abroad and the number of shareholders, who were natural persons residing abroad (9.2% and 2.1% respectively) the shareholders who were the legal persons established abroad prevailed in the following sections: industry (mainly in manufacturing), construction, transportation and storage. Natural persons residing abroad prevailed in trade; repair of motor vehicles, accommodation and catering, as well as real estate activities.

1.2. Employed persons

At the end of 2011, the number of persons employed in economic entities with foreign capital amounted to 58.3 thous. persons (a decrease of 3.0% compared to 2009), representing 3.7% of the total workforce in the entities with foreign capital share in Poland (in 2009 respectively 4.1%).

The largest share by the total number of employees in the entities with foreign capital as of 31 XII 2011, as in previous years, was recorded in large units employing more than 250 people - 53.5%. The increase in the share of employment in 2011 was observed only in enterprises employing from 50 to 249 people (by 4.8 percentage points in relation to 2009).

The increase in the number of persons employed in the entities with foreign capital was recorded in the following sections: real estate activities - more than a five-fold rise on 2009, accommodation and catering - by 65.9% up, transportation and storage - by 59.6%, trade; repair of motor vehicles - by 8.0% respectively.

At the end of 2011, the biggest employment was recorded in entities with foreign capital operating in manufacturing (50.2%), trade; repair of motor vehicles (16.0%), information and communication (7.1%) and transportation and storage (6.7%).

1.3. Capital

The share equity in the entities with foreign capital in Pomorskie Voivodship amounted to PLN 15.0 billion at the end of 2011 (an increase of 141.8% compared with the end of 2009). The share equity structure was as follows: foreign capital accounted for 45.8% (in 2009 - 67.6%), domestic - 48.1% (in 2009 - 30.8%). The biggest share equity value was recorded in entities employing 10 or more persons (as in 2009).

The value of foreign capital in 2011 amounted to PLN 6.9 billion and was higher than in 2009 by 64.1%.

The largest proportion of foreign capital in the entities was recorded in industry companies as well as in the sections: financial and insurance activities and trade; repair of motor vehicles.

Analysing the foreign capital structure by country of origin, the biggest capital invested in enterprises of Pomorskie Voivodship in 2011 came from Sweden and from Germany - 14.1%, the Netherlands - 12.3%, Denmark - 8.3% and Cyprus - 7.6%.

In comparison with 2009, Swedish capital share increased the most. There was also more than three-fold increase in the capital invested by Cyprus. The capital from Finland increased by 89.3%, from Luxembourg by 84.4%, from Spain by 61.8% and from Switzerland by 39.8%. Foreign capital coming from the EU countries rose by 67.4% compared to 2009.

In the capital structure of entities by foreign capital value, the most - 439 entities (32.4%) - invested the value in the range between PLN 25 thousand and PLN 50 thousand. 207 units (15.3%) had foreign capital worth more than PLN 2 million.

The vast majority of foreign capital (94.6%) was recorded in entities with the share equity value exceeding USD 1 million (in 2009 - 92.5%). Compared to 2009, there was increase in the number of units (by 7.7%), accompanied by the growth in domestic and foreign capital in these entities (respectively, by more than five times and by 67.8%).

1.4. Investment activity

Investment outlays incurred on acquisition of fixed assets by the entities with foreign capital share in 2011 amounted to PLN 3.8 billion, of which over PLN 3.4 billion was spent on new fixed assets. More than 47% of all surveyed entities with foreign capital share in Pomorskie Voivodship conducted investment activity, i.e. 638 units.

In relation to 2009, the number entities which disbursed funds to acquire fixed assets in Poland decreased by 2.1% and the amount of investment outlays was by 2.4% lower than in 2009. Expenditure on new facilities increased by almost 9%. In relation to 2009, the largest increase in the number of entities which incurred expenditure to acquire fixed assets in Poland was recorded in transportation and storage (37.8%).

In the structure of investment outlays by section, entities with foreign capital operating in construction had the highest share - 34.0%, followed by industry enterprises - 25.9%. The highest increase of investment outlays - more than five-fold - was in section transportation and storage. The growth in industrial enterprises reached 33.6%.

In 2011, the entities with foreign capital of Pomorskie Voivodship incurring capital expenditure accounted for 5.6% of all entities with foreign capital share disbursing funds to acquire assets in Poland. They incurred 5.2% of the total investment outlays countrywide (down by 0.7 percentage point in relation to 2009), including expenditure on new fixed assets which accounted for 6.3%, an increase of 0.1 percentage point.

1.5. Import and export activity

593 entities with foreign capital conducted import activity in 2011 (by 10.2% more than in 2009), which equalled 43.8% of the surveyed population with foreign capital share. The value of imports generated by these entities amounted to PLN 15.4 billion and was by PLN 4.3 billion higher than the value of imports obtained in 2009. The value of imports of raw materials, products and semi-finished products for manufacturing purposes stood at nearly PLN 4 billion, i.e. by 25.8% less than in 2009. The value of imported goods for resale amounted to PLN 5.4 billion (by 25.5% more), and in 91.2% was generated by entities operating in trade; repair of motor vehicles.

The value of exports in entities with foreign capital share conducting activity in Pomorskie Voivodship in 2011 amounted to PLN 13.9 billion and was by PLN 0.8 billion higher than in 2009.

As in previous years, the highest percentage of exports in 2011 was achieved by the entities operating in industry - 69.2% (in 2009 and 2010, respectively 69.6% and 75.0%).

The exports of products prevailed in the structure of exports - 65.8%, 17.5% came from the exports of services and 16.8% - goods and materials. 60.8% of the surveyed population of entities with foreign capital conducted export activity in 2011 (like in 2009). The largest increase was recorded in entities exporting services (from 318 entities in 2009 to 376 in 2011).

The share of value of imports achieved by the entities with foreign capital of Pomorskie Voivodship in the total value of imports carried out by the entities nationwide reached 4.2%, which meant an increase of 0.5 percentage points in comparison with 2009, alongside a slight (by 0.1 percentage point) drop in the number of importing entities. However, the surveyed entities' exports of goods and services and goods or materials in domestic exports achieved by entities with foreign capital share decreased by 0.9 percentage points to 4.1%, as compared to 2009.

2. Entities with foreign capital¹ against the background of the entities submitting the balance sheet¹.

The entities with foreign capital, employing more than 9 persons, accounted for 13.7% of the total population of entities submitting the balance sheet and profit and loss account for 2011. Most of them operated in the sector of manufacturing (36.9%), trade; repair of motor vehicles (21.0%), transportation and storage (10.4%) and information and communication (6.8%).

Employees in the entities with foreign capital accounted for 22.6% of the people working in entities submitting the balance sheet. The highest percentage of employees in the entities with foreign capital was recorded in manufacturing - 52.0%, in trade; repair of motor vehicles - 15.6%, in the information and communication - 7.3%, and in transportation and storage - 6.3%.

The share of revenues from total activity of the surveyed entities with foreign capital in the revenues of all entities submitting the balance sheet account represented 22.1%.

The total revenue generated by the entities with foreign capital in the manufacturing sector amounted to PLN 16.4 billion and accounted for 9.1% of the revenues from total activity of entities submitting the balance sheet.

Costs of obtaining revenues from total activity in the entities with foreign capital amounted to PLN 37.5 billion and accounted for 21.7% of the costs incurred by the entities submitting the balance sheet.

In Pomorskie Voivodship, 340 entities with foreign capital generated net profit.

In the population of all entities submitting the balance sheet showing net profit, 12.8% were entities with foreign capital. Most of them operated in manufacturing - 38.5% of companies with foreign capital, trade; repair of motor vehicles - 18.5% and transportation and storage - 10.9%.

Net financial result of entities with foreign capital share amounted to PLN 2.1 billion and accounted for 32.7% of net financial result of entities submitting the balance sheet.

The value of fixed assets of entities with foreign capital at the end of 2011 amounted to PLN 32.2 billion, while the assets of these entities made up 37.7% of the value of fixed assets of all entities submitting the balance sheet. In the structure of fixed assets owned by entities with foreign capital, tangible assets accounted for 48.6%, long-term financial assets - 42.9% and intangible assets - 2.7%. This share stood at 69.1%, 23.1% and 2.7% respectively in the entities submitting the balance sheet.

At the end of 2011, entities with foreign capital owned the share equity worth PLN 22.6 billion, which accounted for 34.0% of the total share equity of entities submitting the balance sheet.

Liabilities of entities with foreign capital amounted to almost PLN 24 billion at the end of 2011. In the structure of liabilities of entities with foreign capital, long-term liabilities accounted for 54.2%, while short-time liabilities - 45.8%. In the entities submitting the balance sheet, these shares were respectively 41.7% and 58.3%.

Cost level indicator in entities with foreign capital reached 94.2% (entities submitting the balance sheet - 95.9%, respectively).

Profitability rate of share equity in entities with foreign capital stood at 9.1%. This ratio was lower than the ratio reported by all entities submitting the balance sheet, which reached 9.5%. Liquidity ratio of the first degree for entities with foreign capital reached 35.1% in 2011, while liquidity ratio of the second degree - 99.0%. These indicators were lower in the entities submitting the balance sheet and accounted for 30.8% and 94.1%.

¹ Employing more than 9 persons.

I. CHARAKTERYSTYKA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
CHARACTERISTICS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL

TABL. 1. PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
BASIC DATA ON ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL ON THE BACKGROUND

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2009	2010	2011
OGÓŁEM TOTAL				
Podmioty ^a	1041	1270	1246	1353
<i>Entities^a</i>				
Pracujący ^a	56081	60078	57335	58278
<i>Employed persons^a</i>				
Kapitał podstawowy ^a w mln zł	4523,0	6221,1	11555,7	15042,1
<i>Share capital^a in mln zł</i>				
w tym:				
<i>of which:</i>				
krajowy	1597,5	1913,8	6840,6	7230,7
<i>domestic</i>				
zagraniczny	2918,7	4203,5	4585,4	6896,4
<i>foreign</i>				
Nakłady inwestycyjne poniesione na pozyskanie aktywów trwałych w Polsce:				
<i>Outlays on fixed assets in Poland carried out:</i>				
w mln zł	3387,1	3935,7	4003,6	3841,0
<i>in mln zł</i>				
podmioty	633	652	607	638
<i>entities</i>				
w tym na nowe środki trwałe w mln zł	1962,9	3167,1	3140,4	3440,4
<i>of which on new fixed assets in mln zł</i>				
Import:				
<i>Import:</i>				
w mln zł	7510,5	11030,2	11871,0	15375,2
<i>in mln zł</i>				
podmioty	456	538	529	593
<i>entities</i>				
Eksport wyrobów i usług oraz towarów lub materiałów w mln zł	10452,0	13028,5	11251,3	13862,4
<i>Export of products and services and goods or materials in mln zł</i>				

a Stan w dniu 31 XII.

a As of 31 XII.

TABL. 1. PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO (dok.)
BASIC DATA ON ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL ON THE BACKGROUND (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2009	2010	2011
POLSKA = 100 POLAND = 100				
Podmioty ^a	6,2	5,7	5,4	5,4
<i>Entities^a</i>				
Pracujący ^a	4,7	4,1	3,8	3,7
<i>Employed persons^a</i>				
Kapitał podstawowy ^a w mln zł	3,4	3,5	6,1	7,8
<i>Share capital^a in mln zł</i>				
w tym:				
<i>of which:</i>				
krajowy	8,8	8,7	26,6	29,4
<i>domestic</i>				
zagraniczny	2,6	2,7	2,9	4,2
<i>foreign</i>				
Nakłady inwestycyjne poniesione na pozyskanie aktywów trwałych w Polsce:				
<i>Outlays on fixed assets in Poland carried out:</i>				
w mln zł	6,2	5,9	6,5	5,2
<i>in mln zł</i>				
podmioty	6,4	6,0	5,5	5,6
<i>entities</i>				
w tym na nowe środki trwałe w mln zł	5,3	6,2	6,7	6,3
<i>of which outlays on new fixed assets in mln zł</i>				
Import:				
<i>Import:</i>				
w mln zł	3,9	3,7	3,7	4,2
<i>in mln zł</i>				
podmioty	5,7	5,3	5,0	5,2
<i>entities</i>				
Eksport wyrobów i usług oraz towarów lub materiałów w mln zł	5,9	5,0	3,8	4,1
<i>Export of products and services and goods or materials in mln zł</i>				

a Stan w dniu 31 XII.

a As of 31 XII.

TABL. 2. WYBRANE DANE O PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG LICZBY PRACUJĄCYCH
Stan w dniu 31 XII
SELECTED DATA ON ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY NUMBER OF EMPLOYED PERSONS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		2005	2009	2010	2011	
					ogółem total	w % in %
a – ogółem total						
b – o liczbie pracujących do 9 osób up to 9 persons employed						
c – o liczbie pracujących 10 osób i więcej 10 and more persons employed						
Podmioty	a	1041	1270	1246	1353	100,0
Entities	b	618	791	775	866	64,0
	c	423	479	471	487	36,0
Pracujący	a	56081	60078	57335	58278	100,0
Employed persons	b	1891	2106	1960	1750	3,0
	c	54190	57972	55375	56528	97,0
Kapitał podstawowy w mln zł	a	4523,0	6221,1	11555,7	15042,1	100,0
Share capital in mln zł	b	428,6	805,2	1050,1	#	#
	c	4094,4	5415,8	10505,5	#	#
w tym: of which:						
krajowy	a	1597,5	1913,8	6840,6	7230,7	100,0
domestic	b	75,3	181,7	171,2	#	#
	c	1522,2	1732,1	6669,5	#	#
zagraniczny	a	2918,7	4203,5	4585,4	6896,4	100,0
foreign	b	352,8	619,8	876,9	#	#
	c	2565,9	3583,7	3708,5	#	#

TABL. 3. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

*ENTITIES WITH SHARE OF FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS IN 2011**As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Podmioty <i>Entities</i>	W tym powstałe w 2011 r. <i>Of which established in 2011</i>	
		nowe <i>new</i>	w wyniku przekształceń <i>by transformation</i>
OGÓŁEM	1353	62	17
TOTAL			
w tym: <i>of which:</i>			
Przemysł	#	16	2
<i>Industry</i>			
w tym przetwórstwo przemysłowe	#	8	2
<i>of which manufacturing</i>			
Budownictwo	#	6	-
<i>Construction</i>			
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	#	11	5
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>			
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	38	6	1
<i>Accommodation and catering^Δ</i>			
Transport i gospodarka magazynowa	107	6	4
<i>Transportation and storage</i>			
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	93	-	2
<i>Real estate activities</i>			

TABL. 4. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG UDZIAŁOWCÓW I WYBRANYCH SEKCJI

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SHAREHOLDERS AND SELECTED SECTIONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Podmioty <i>Entities</i>	Udziałowcy <i>Shareholders</i>		
		osoby fizyczne mieszkające za granicą <i>natural person living abroad</i>	osoby prawne z siedzibą za granicą <i>legal persons located abroad</i>	
OGÓŁEM	2005	1041	791	686
TOTAL	2009	1270	853	883
	2010	1246	827	873
	2011	1353	871	964
w tym: <i>of which:</i>				
Przemysł	2005	357	214	271
<i>Industry</i>	2009	#	185	285
	2010	#	177	252
	2011	#	169	288
w tym przetwórstwo przemysłowe ...	2005	331	202	246
<i>of which manufacturing</i>	2009	#	168	214
	2010	#	153	201
	2011	#	145	204
Budownictwo	2005	54	46	33
<i>Construction</i>	2009	110	86	81
	2010	102	65	88
	2011	#	78	88
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	2005	256	236	132
	2009	303	245	185
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	2010	292	221	173
	2011	#	238	188
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	2005	23	23	8
<i>Accommodation and catering^Δ</i>	2009	28	25	9
	2010	#	23	11
	2011	38	31	13
Transport i gospodarka magazynowa ...	2005	98	46	83
<i>Transportation and storage</i>	2009	90	39	70
	2010	94	43	72
	2011	107	47	80
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	2005	167	145	118
<i>Real estate activities</i>	2009	83	62	64
	2010	87	73	61
	2011	93	73	63

TABL. 5. PRACUJĄCY W PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS IN ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2009	2010	2011
W LICZBACH BEZWZGLĘDNYCH IN ABSOLUTE NUMBERS				
OGÓŁEM	56081	60078	57335	58278
TOTAL				
w tym: of which:				
Przemysł	42706	37459	33955	31299
<i>Industry</i>				
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	39720	34893	31832	29257
Budownictwo	1418	3327	2648	1870
<i>Construction</i>				
Handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ	4459	8642	8630	9337
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>				
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	274	299	476	496
<i>Accommodation and catering^Δ</i>				
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	2555	2453	2935	3916
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	2826	249	332	1444
<i>Real estate activities</i>				
	W %	IN %		
OGÓŁEM	100,0	100,0	100,0	100,0
TOTAL				
w tym: of which:				
Przemysł	76,2	62,4	59,2	53,7
<i>Industry</i>				
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	70,8	58,1	55,5	50,2
Budownictwo	2,5	5,5	4,6	3,2
<i>Construction</i>				
Handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ	8,0	14,4	15,1	16,0
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>				
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	0,5	0,5	0,8	0,9
<i>Accommodation and catering^Δ</i>				
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	4,6	4,1	5,1	6,7
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	5,0	0,4	0,6	2,5
<i>Real estate activities</i>				

TABL. 6. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI
Stan w dniu 31 XIISHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Kapitał podstawowy ogółem Share capital grand total	W tym Of which				zagraniczny foreign
		krajowy domestic		osób fizycznych of natural persons	osób prawnych of legal persons	
		razem total	osób prawnych of legal persons			
		w mln zł in mln zł				
OGÓŁEM	2005	4523,0	1597,5	1419,1	178,4	2918,7
TOTAL	2009	6221,1	1913,8	1698,0	215,8	4203,5
	2010	11555,7	6840,6	5891,3	949,4	4585,4
	2011	15042,1	7230,7	6122,5	1108,2	6896,4
w tym: of which:						
Budownictwo	2005	164,4	22,5	20,4	2,1	139,7
Construction	2009	238,0	43,0	37,7	5,2	174,4
	2010	226,7	36,2	33,1	3,1	168,0
	2011	#	#	#	#	#
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	2005	290,4	41,3	24,6	16,7	248,0
Trade; repair of motor vehicles ^Δ	2009	519,2	72,3	6,0	66,3	436,8
	2010	536,7	56,6	0,5	56,1	470,0
	2011	#	#	#	#	#
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	2005	50,8	17,5	11,3	6,2	33,3
Accommodation and catering ^Δ	2009	51,8	13,3	7,2	6,1	38,6
	2010	#	#	#	#	#
	2011	72,2	11,3	-	11,3	59,2
Transport i gospodarka magazynowa ...	2005	799,2	304,0	298,8	5,2	495,1
Transportation and storage	2009	312,5	78,3	74,7	3,6	234,1
	2010	289,7	80,7	75,3	5,4	208,9
	2011	347,7	85,4	79,5	5,9	262,3
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	2005	692,2	508,2	464,0	44,2	183,5
Real estate activities	2009	341,7	64,1	26,1	37,9	275,6
	2010	583,0	56,8	45,1	11,8	524,1
	2011	616,7	69,4	41,2	28,2	520,6

TABL. 7. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW, W KTÓRYCH WARTOŚĆ KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PRZEKRACZA 1 MLN USD

Stan w dniu 31 XII

SHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL EXCEEDING 1 MLN OF USD

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2009	2010	2011
Podmioty Entities	115	156	171	168
Kapitał podstawowy w mln zł Share capital in mln zł	3834,3	5186,7	10525,5	13852,4
w tym: of which:				
krajowy domestic	1213,6	1200,6	6125,8	6416,8
osób prawnych of legal persons	1103,3	1080,2	5283,2	5511,1
osób fizycznych of natural persons	110,3	120,4	842,6	905,7
zagraniczny foreign	2617,8	3888,8	4274,1	6525,2

TABL. 8. STRUKTURA KAPITAŁOWA PODMIOTÓW WEDŁUG WARTOŚCI KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO

Stan w dniu 31 XII

CAPITAL STRUCTURE OF ENTITIES BY VALUE OF FOREIGN CAPITAL

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty Entities	Kapitał podstawowy Share capital					
		ogółem w mln zł grand total in mln zł	w tym of which				
			krajowy domestic			zagraniczny foreign	
			razem total	osób prawnych of legal persons	osób fizycznych of natural persons		
		w % in %					
OGÓŁEM	2005	1041	4523,0	35,3	31,4	3,9	64,5
TOTAL	2009	1270	6221,1	30,8	27,3	3,5	67,6
	2010	1246	11555,7	59,2	51,0	8,2	39,7
	2011	1353	15042,1	48,1	40,7	7,4	45,9
Wartość kapitału zagranicznego w tys. zł ^a : Value of foreign capital in thous. zł ^a :							
15,0 i mniej and less		133	9,2	85,9	26,1	59,8	8,7
15,0-25,0		93	5,1	58,8	5,9	51,0	41,2
25,0-50,0		439	95,1	78,4	74,9	3,6	21,6
50,0-100,0		142	19,7	33,5	5,1	28,4	56,9
100,0-500,0		171	80,9	38,9	26,3	12,6	60,8
500,0-1000,0		88	709,6	90,7	70,3	20,4	9,3
1000,0-2000,0		80	144,0	16,5	9,0	7,4	82,3
2000,0 i więcej and more		207	13978,5	46,1	39,5	6,6	47,4

a Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a Intervals were shifted upward.

TABL. 10. KAPITAŁ ZAGRANICZNY WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA UDZIAŁOWCA I KLAS WIELKOŚCI PODMIOTÓW W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

FOREIGN CAPITAL BY THE SHAREHOLDER'S COUNTRY OF ORIGIN AND SIZE CLASSES OF THE ENTITIES

IN 2011

As of 31 XII

KRAJE COUNTRIES		Podmioty Entities	Udziałowcy Shareholders	Kapitał zagraniczny udziałowców w mln zł Foreign capital of share holders in mln zł	Udział kraju w kapitale zagranicznym ogółem w % Share of the country in total foreign capital in %
a – ogółem total					
b – o liczbie pracujących do 9 osób up to 9 persons employed					
c – o liczbie pracujących 10 osób i więcej 10 and more persons employed					
OGÓŁEM	a	1353	1890	6896,4	100,0
TOTAL	b	866	1250	2869,7	100,0
	c	487	640	4026,7	100,0
Z liczby ogółem: Of total number:					
kraje Unii Europejskiej	a	1074	1461	6560,2	95,1
European Union countries	b	670	933	2791,8	97,3
	c	404	528	3768,4	93,6
kraje OECD	a	1156	1549	6213,4	90,1
OECD countries	b	712	985	2729,1	95,1
	c	444	564	3484,3	86,5
Austria	a	16	23	346,9	5,0
Austria	b	5	6	0,3	0,0
	c	11	17	346,6	8,6
Belgia	a	33	43	22,6	0,3
Belgium	b	23	28	4,4	0,2
	c	10	15	18,2	0,5
Chiny	b	9	12	1,7	0,1
China					
Cypr	a	112	142	525,3	7,6
Cyprus	b	75	91	49,8	1,7
	c	37	51	475,6	11,8
Dania	a	89	99	571,2	8,3
Denmark	b	58	64	152,9	5,3
	c	31	35	418,3	10,4
Finlandia	a	23	35	28,4	0,4
Finland	b	10	20	2,2	0,1
	c	13	15	26,3	0,7
Francja	a	49	64	270,9	3,9
France	b	21	28	10,2	0,4
	c	28	36	260,7	6,5
Hiszpania	a	26	40	40,3	0,6
Spain	b	21	31	35,3	1,2
	c	5	9	5,0	0,1
Irlandia	a	20	28	11,4	0,2
Ireland	b	17	25	9,4	0,3

TABL. 10. KAPITAŁ ZAGRANICZNY WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA UDZIAŁOWCA I KLAS WIELKOŚCI PODMIOTÓW W 2011 R. (dok.)
Stan w dniu 31 XII

*FOREIGN CAPITAL BY THE SHAREHOLDER'S COUNTRY OF ORIGIN AND SIZE CLASS OF THE ENTITIES
IN 2011 (cont.)
As of 31 XII*

KRAJE COUNTRIES		Podmioty Entities	Udziałowcy Shareholders	Kapitał zagranicz- ny udziałowców w mln zł <i>Foreign capital of shareholders in mln zł</i>	Udział kraju w kapi- tale zagranicznym ogółem w % <i>Share of the country in total foreign capital in %</i>
a – ogółem <i>total</i>	b – o liczbie pracujących do 9 osób <i>up to 9 persons employed</i>				
Luksemburg	a	43	43	429,5	6,2
<i>Luxembourg</i>	b	20	20	156,0	5,4
	c	23	23	273,5	6,8
Niderlandy	a	118	153	844,5	12,3
<i>Netherlands</i>	b	63	91	179,8	6,3
	c	55	62	664,7	16,5
Niemcy	a	341	444	972,5	14,1
<i>Germany</i>	b	224	295	80,8	2,8
	c	117	149	891,7	22,2
Norwegia	a	72	87	62,1	0,9
<i>Norway</i>	b	45	51	11,1	0,4
	c	27	36	51,0	1,3
Rosja	a	36	58	3,5	0,1
<i>Russian Federation</i>	b	30	48	2,1	0,1
	c	6	10	1,3	0,0
Stany Zjednoczone	a	52	60	40,4	0,6
<i>United States</i>	b	33	39	9,7	0,3
	c	19	21	30,7	0,8
Szwajcaria	a	44	46	105,1	1,5
<i>Switzerland</i>	b	29	30	38,8	1,4
	c	15	16	66,3	1,7
Szwecja	c	45	49	226,7	5,6
<i>Sweden</i>					
Wielka Brytania	a	77	105	216,9	3,2
<i>United Kingdom</i>	b	54	76	111,0	3,9
Włochy	a	39	57	49,3	0,7
<i>Italy</i>	b	18	31	6,8	0,2
	c	21	26	42,5	1,1

TABL. 11. NAKŁADY INWESTYCYJNE PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PONIESIONE NA POZYSKANIE AKTYWÓW TRWAŁYCH W POLSCE WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI
OUTLAYS ON FIXED ASSETS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL CARRIED OUT ON FIXED ASSETS IN POLAND BY SELECTED SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba podmiotów ponoszących wy- datki inwestycyjne Number of entities currying out investment outlays	Nakłady inwestycyjne Investments outlays			
		ogółem total	w tym of which		na zakup używa- nych środków trwałych on the purchase of used fixed assets
			na nowe środki trwałe on new fixed assets		
		w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	2005	633	3387,1	1962,9	208,6
TOTAL	2009	652	3935,7	3167,1	299,0
	2010	607	4003,6	3140,4	195,6
	2011	638	3841,0	3440,4	148,0
w tym: of which:					
Przemysł	2005	255	1079,7	840,5	81,6
Industry	2009	244	745,1	569,1	84,1
	2010	213	941,3	754,0	85,2
	2011	215	995,7	866,3	43,3
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	2005	239	929,7	711,0	68,5
	2009	195	600,5	425,3	84,0
	2010	183	772,9	586,8	84,6
	2011	184	624,4	499,2	42,2
Budownictwo	2005	30	284,1	268,5	15,6
Construction	2009	44	1535,3	1466,1	4,8
	2010	36	1401,4	1272,7	5,3
	2011	36	1304,7	1277,9	22,7
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	2005	126	147,0	113,8	30,4
Trade; repair of motor vehicles ^Δ	2009	147	828,3	407,8	122,7
	2010	133	439,7	412,7	19,1
	2011	141	290,2	251,6	31,2
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	2005	13	5,2	5,1	0,1
Accommodation and catering ^Δ	2009	14	5,8	5,7	-
	2010	15	3,4	2,9	0,4
	2011	15	2,8	2,5	0,1
Transport i gospodarka magazynowa	2005	65	685,7	468,6	8,8
Transportation and storage	2009	45	45,4	42,8	2,2
	2010	47	75,1	68,2	5,3
	2011	62	237,7	229,2	5,3
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	2005	95	962,7	85,9	38,7
Real estate activities	2009	26	161,1	138,4	22,7
	2010	26	117,6	57,5	60,1
	2011	25	63,9	60,2	2,3

**TABL. 12. IMPORT DOKONANY PRZEZ PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI**
IMPORT OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY SELECTED SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>		Podmioty importujące <i>Importing entities</i>	Import <i>Import</i>			
			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
				surowców, materiałów i półfabryka- tów na cele produkcyjne <i>of raw materials, materials and semi-finished products for manufacturing purposes</i>	towarów przeznaczo- nych do dalszej odsprzedaży <i>of commo- dities for resale</i>	usług <i>of services</i>
			w mln zł <i>in mln zł</i>			
OGÓŁEM	2005	456	7510,5	5029,7	2045,6	•
TOTAL	2009	538	11030,2	5374,9	4339,7	•
	2010	529	11871,0	5451,6	4613,2	811,2
	2011	593	15375,2	3987,5	5447,0	1953,6
w tym: <i>of which:</i>						
Przemysł	2005	205	5085,2	4421,4	355,5	•
<i>Industry</i>	2009	191	5734,6	4571,9	303,4	•
	2010	183	6027,1	5123,9	461,1	230,9
	2011	191	7297,0	3548,5	445,1	579,1
w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i>	2005	202	5083,1	4421,4	355,5	•
	2009	182	5728,7	4571,9	302,0	•
	2010	175	6015,3	5123,8	460,4	220,4
	2011	176	7251,8	3531,2	440,5	557,0
Budownictwo	2005	16	55,1	49,5	3,2	•
<i>Construction</i>	2009	27	91,1	62,7	4,6	•
	2010	25	41,3	9,8	4,7	24,1
	2011	24	92,6	49,0	9,0	28,7
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	2005	151	1727,8	53,6	1650,9	•
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	2009	186	4206,1	206,0	3959,9	•
	2010	169	5102,6	250,2	4120,5	92,6
	2011	190	6324,2	348,0	4968,8	163,4
Transport i gospodarka magazynowa	2005	27	53,1	0,4	15,7	•
<i>Transportation and storage</i>	2009	34	253,7	1,5	5,9	•
	2010	37	387,9	25,6	1,7	337,8
	2011	54	634,2	0,9	1,4	550,1
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	2005	35	549,1	472,7	17,9	•
<i>Real estate activities</i>	2009	7	1,9	0,3	1,0	•
	2010	12	12,0	-	0,8	9,2
	2011	15	237,5	-	1,0	52,9

TABL. 14. PODSTAWOWE WYNIKI FINANSOWE PODMIOTÓW Z KAPITAŁEM ZAGRANICZNYM WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.

Stan w dniu 31 XII

*BASIC FINANCIAL RESULTS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY POWIATS IN 2011
As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przychody z całości kształtu działalności <i>Revenue from total activity</i>		Koszty uzyskania przychodów z całości kształtu działalności <i>Costs of obtaining revenue from total activity</i>	Saldo zysków i strat nadzwyczajnych <i>Balance of extraordinary profits and losses</i>	Wynik finansowy <i>Financial result</i>		Liczba podmiotów wykazujących <i>Number of entities showing</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym przychody ze sprzedaży wyrobów i usług na eksport <i>of which revenue from export of products and services</i>			brutto <i>gross</i>	netto <i>net</i>	zysk brutto <i>gross profit</i>	zysk netto <i>net profit</i>
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	42630,9	11227,0	40621,0	2,7	2012,6	1759,5	686	674
Powiaty: <i>Powiats:</i>								
bytowski	220,4	56,5	201,7	0,0	18,8	14,2	9	9
chojnicki	486,6	273,3	448,5	-	38,1	32,4	16	16
człuchowski	738,7	144,9	695,6	0,0	43,1	38,7	6	5
gdański	1186,0	105,5	1123,7	0,1	62,4	52,5	28	29
kartuski	518,7	79,8	504,9	-	13,8	10,2	21	21
kościerski	#	#	#	#	#	#	#	#
kwidzyński	2488,8	1186,9	2122,1	-	366,7	343,8	20	20
łęborski	547,3	284,0	527,9	0,5	19,9	15,5	16	16
malborski	191,8	59,9	175,7	0,0	16,1	13,7	9	9
nowodworski	#	#	#	#	#	#	#	#
pucki	688,6	214,0	652,7	-	35,9	28,0	17	16
słupski	667,7	275,0	628,3	-	39,4	30,2	31	32
starogardzki	2764,4	355,5	2596,7	-	167,8	164,0	16	16
sztumski	180,6	64,9	160,5	-	20,2	16,6	4	4
tczewski	5883,5	4731,5	5558,0	-	325,5	273,0	29	28
wejherowski	1312,2	502,8	1280,4	1,1	32,9	21,4	29	27
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>								
Gdańsk	15041,1	1446,5	14121,4	0,8	920,5	774,5	199	197
Gdynia	7471,3	899,6	7257,8	0,1	213,6	198,6	172	166
Słupsk	1096,4	468,3	1100,9	0,1	-4,4	-9,9	19	18
Sopot	1055,6	20,8	1382,3	-0,1	-326,8	-266,4	36	36

TABL. 15. NAKŁADY INWESTYCYJNE PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO PONIESIONE NA POZYSKANIE AKTYWÓW TRWAŁYCH W POLSCE WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.
OUTLAYS ON FIXED ASSETS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL CARRIED OUT ON FIXED ASSETS IN POLAND BY POWIATS IN 2011

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty Entities	Nakłady inwestycyjne Investment outlays		
		ogółem total	w tym of which	
			na nowe środki trwałe on new fixed assets	na zakup uży- wanych środ- ków trwałych on the purchase of used fixed assets
		w mln zł	in mln zł	
WOJEWÓDZTWO	638	3841,0	3440,4	148,0
VOIVODSHIP				
Powiaty:				
<i>Powiats:</i>				
bytowski	7	13,4	9,2	3,0
chojnicki	13	36,4	22,3	10,0
człuchowski	8	88,9	76,5	10,7
gdański	28	35,8	34,9	0,5
kartuski	26	48,0	41,0	3,5
kościerski	#	#	#	#
kwidzyński	16	70,1	70,0	0,1
łęborski	18	29,4	28,0	1,0
malborski	9	7,4	6,7	0,6
nowodworski	#	#	#	#
pucki	14	36,0	32,6	2,0
słupski	35	256,1	252,7	3,3
starogardzki	14	148,0	77,5	6,6
sztumski	5	11,7	9,3	2,4
tczewski	29	153,3	145,2	4,7
wejherowski	27	34,6	28,8	5,0
Miasta na prawach powiatu:				
<i>Cities with powiat status:</i>				
Gdańsk	190	1025,5	904,6	66,3
Gdynia	147	545,7	446,7	18,3
Słupsk	17	45,6	41,1	3,9
Sopot	29	1245,9	1205,3	5,4

TABL. 16. KAPITAŁ PODSTAWOWY PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG POWIATÓW W 2011 R.
SHARE CAPITAL OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL BY POWIATS IN 2011

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty Entities	Kapitał podstawowy Share capital				
		ogółem grand total	krajowy domestic			zagranicz- ny foreign
			razem total	osób fizycznych of natural person	osób prawnych of legal persons	
		w mln zł in mln zł				
WOJEWÓDZTWO	1353	15042,1	7230,7	1108,2	6122,5	6896,4
VOIVODSHIP						
Powiaty:						
<i>Powiats:</i>						
bytowski	17	16,4	1,5	1,4	0,2	14,8
chojnicki	21	46,0	2,8	0,8	2,0	43,3
człuchowski	20	43,4	1,2	0,8	0,4	41,9
gdański	49	100,7	16,1	13,8	2,3	84,6
kartuski	40	46,8	1,3	1,3	-	45,5
kościerski	#	#	#	#	#	#
kwidzyński	28	202,6	0,3	0,2	0,0	202,4
łęborski	28	77,3	0,2	0,1	0,2	77,1
malborski	#	#	#	#	#	#
nowodworski	#	#	#	#	#	#
pucki	#	#	#	#	#	#
słupski	61	136,3	6,6	3,9	2,7	129,7
starogardzki	23	262,8	32,1	15,7	16,4	230,7
sztumski	11	9,2	0,2	0,1	0,0	9,1
tczewski	51	694,6	6,6	2,8	3,8	687,9
wejherowski	49	170,0	5,5	5,5	0,0	164,5
Miasta na prawach powiatu:						
<i>Cities with powiat status:</i>						
Gdańsk	#	#	#	#	#	#
Gdynia	332	3660,7	1711,4	187,0	1524,3	1067,0
Słupsk	#	#	#	#	#	#
Sopot	79	250,4	49,9	3,3	46,5	200,5

**II. PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO ^a NA TLE PODMIOTÓW SKŁADAJĄCYCH BILANS ^a W 2011 R.
ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL ^a ON THE BACKGROUND OF ENTITIES SUBMITTING BALANCE SHEET ^a IN 2011**

TABL. 1(17). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY

Stan w dniu 31 XII

REVENUE, COSTS AND FINANCIAL RESULT

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Podmioty Entities	Pracujący Employed persons	Przychody Revenue		Koszty uzyskania przychodów z całości działalności Costs of obtaining revenue from total activity	Saldo zysków i strat nadzwyczajnych Balance of extraordinary profits and losses	Wynik finansowy Financial result		Podmioty wykazujące Entities showing	
			z całości działalności from total activity	ze sprzedaży wyrobów i usług na eksport from export of products and services			brutto gross	netto net	zysk brutto gross profit	zysk netto net profit
			w mln zł				in mln zł			
Podmioty składające bilans	3301	244940	180205,7	25149,5	172806,6	-1,3	7397,9	6325,6	2677	2655
Entities submitting balance										
W tym podmioty z udziałem kapitału zagranicznego	453	55471	39778,3	11227,0	37488,2	1,6	2291,7	2067,3	342	340
<i>Of which entities with foreign capital</i>										
w tym: <i>of which:</i>										
przemysł <i>industry</i>	179	30810	17817,1	8946,6	16640,7	0,7	1177,0	1003,7	143	143
w tym przetwórstwo przemysłowe	167	28822	16388,4	8924,0	15424,5	0,7	964,5	828,5	131	131
<i>of which manufacturing</i>										
budownictwo	22	1426	1184,8	53,6	1578,7	0,0	-393,9	-322,5	14	14
<i>construction</i>										
handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	95	8671	12724,8	703,8	12378,6	0,0	346,2	253,0	63	63
<i>trade; repair of motor vehicles^Δ</i>										
zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	8	418	91,1	-	98,3	-	-7,2	-8,5	4	4
<i>accommodation and catering^Δ</i>										
transport i gospodarka magazynowa	47	3478	1842,4	529,5	1845,6	0,9	-2,3	-0,9	38	37
<i>transportation and storage</i>										
informacja i komunikacja	31	4046	1975,8	423,1	1794,5	0,0	181,3	148,2	24	23
<i>information and communication</i>										

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

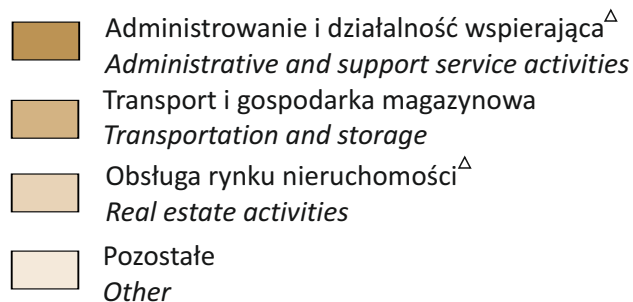
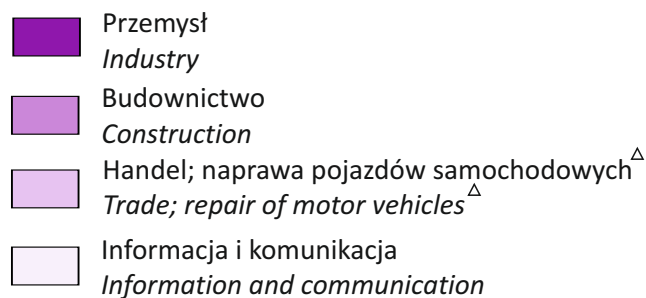
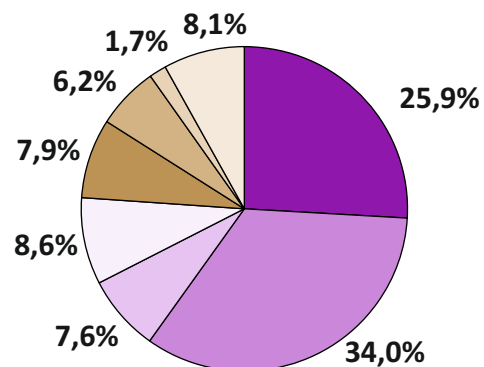
^a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 5(21). STRUKTURA AKTYWÓW I PASYWÓW
Stan w dniu 31 XII
STRUCTURE OF ASSETS AND LIABILITIES
As of 31 XII

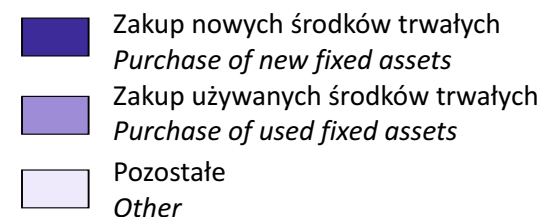
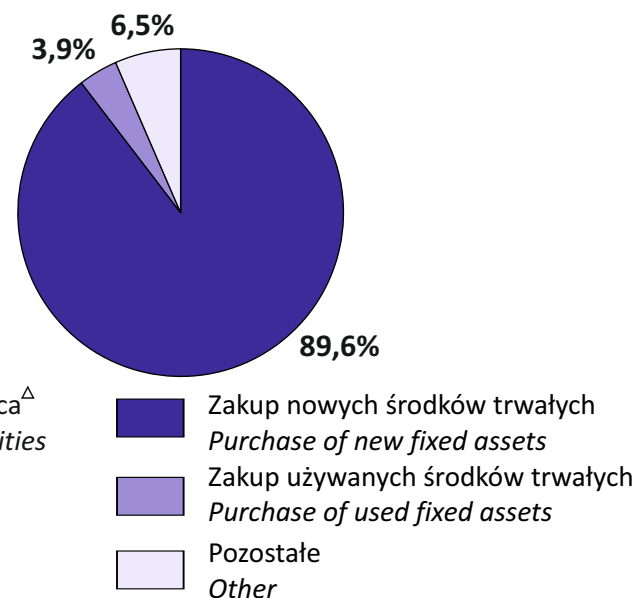
WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa trwałe <i>Fixed assets</i>	Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>	Kapitały (fundu- sze) własne <i>Share equity</i> <i>(funds)</i>	Zobowiązania długoterminowe <i>Long-term</i> <i>liabilities</i>	Zobowiązania krótkotermini- nowe <i>Short-term</i> <i>liabilities</i>
	w % ogółu aktywów <i>in % of total assets</i>		w % ogółu pasywów <i>in % of total liabilities</i>		
Podmioty składające bilans <i>Entities submitting balance</i>	60,7	39,3	47,2	19,0	26,6
W tym podmioty z udziałem kapi- tału zagranicznego	67,0	33,0	47,1	27,0	22,8
<i>Of which entities with foreign</i> <i>capital</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
przemysł	49,1	50,9	54,9	9,1	31,6
<i>industry</i>					
w tym przetwórstwo przemy- słowe	44,4	55,6	53,1	9,5	34,1
<i>of which manufacturing</i>					
budownictwo	90,1	9,9	.	.	.
<i>construction</i>					
handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	41,6	58,4	45,0	9,8	42,1
<i>trade; repair of motor vehicles^Δ</i>					
zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering^Δ</i>	62,4	37,6	29,0	20,1	34,1
transport i gospodarka magazy- nowa	72,0	28,0	30,6	45,5	20,7
<i>transportation and storage</i>					
obsługa rynku nieruchomości ^Δ ... <i>real estate activities</i>	43,3	56,7	67,9	12,2	16,6
informacja i komunikacja	79,1	20,9	40,2	30,1	24,3
<i>information and communication</i>					

STRUKTURA WYDATKÓW INWESTYCYJNYCH PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO W 2011 R.
STRUCTURE OF INVESTMENT OUTLAYS OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL IN 2011

Według sekcji
By sections

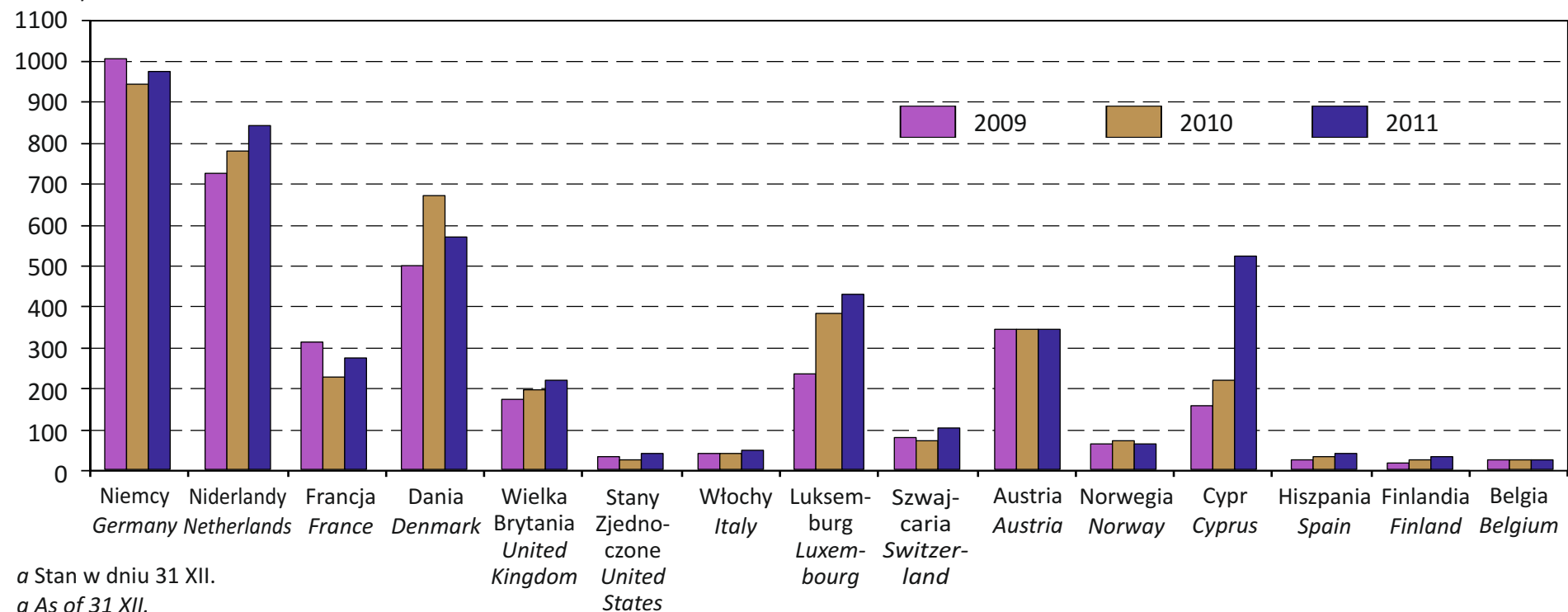


Według kierunków inwestowania
By investment directions



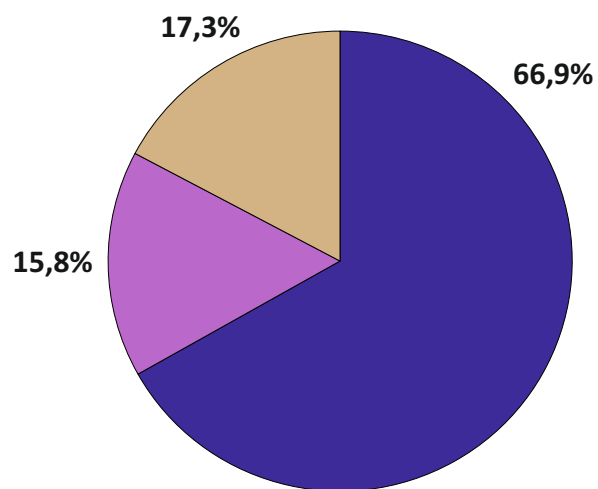
PODSTAWOWY KAPITAŁ ZAGRANICZNY^a WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW POCHODZENIA
SHARE FOREIGN CAPITAL^a BY SELECTED COUNTRIES OF ORIGIN

mln zł/mln zł

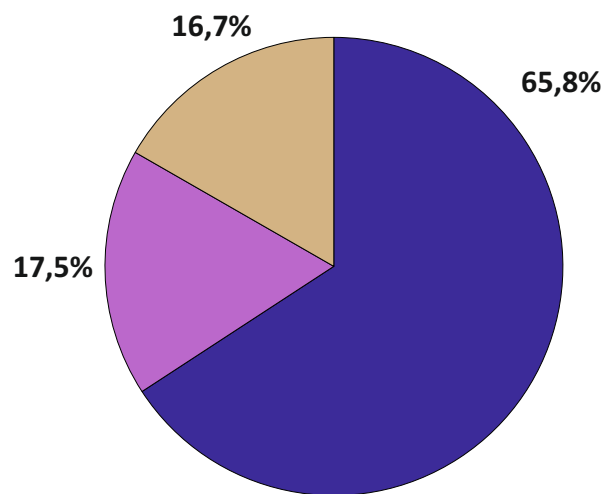





STRUKTURA EKSPORTU DOKONYWANEGO PRZEZ PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
STRUCTURE OF EXPORT OF ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL

2010



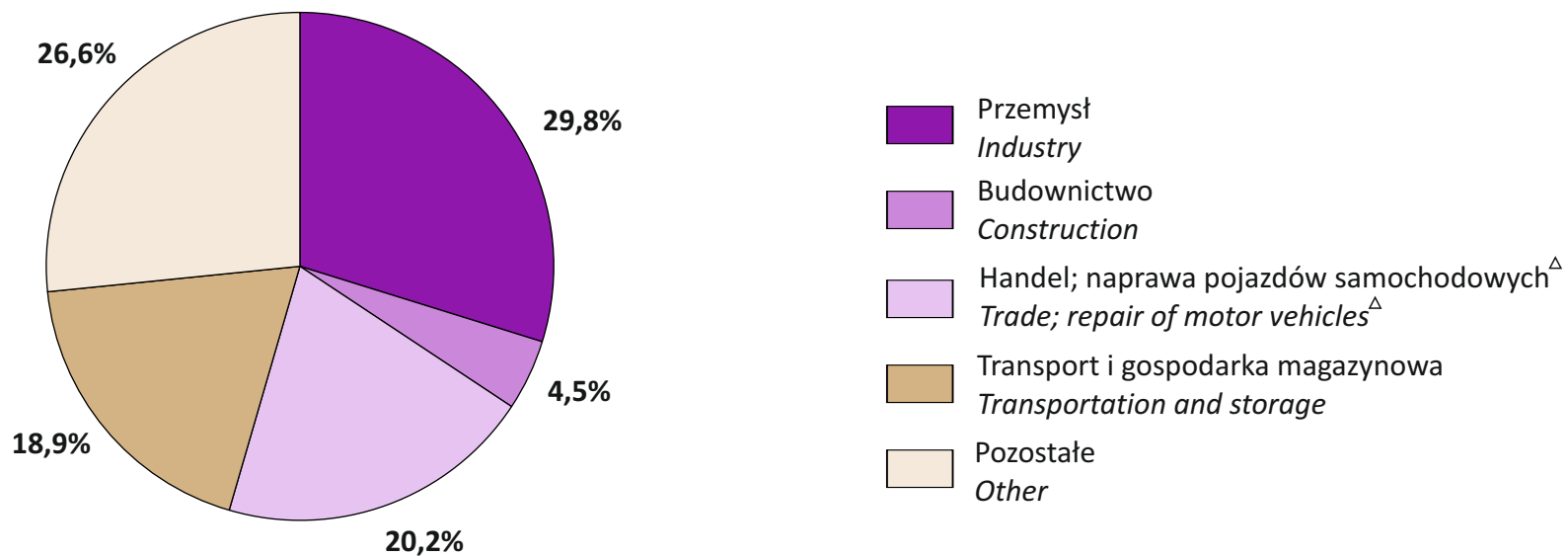
2011



-  Eksport wyrobów
Export of products
-  Eksport usług
Export of services
-  Eksport towarów lub materiałów
Export of goods or materials

**STRUKTURA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO^a EKSPORTUJĄCYCH USŁUGI
WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.**

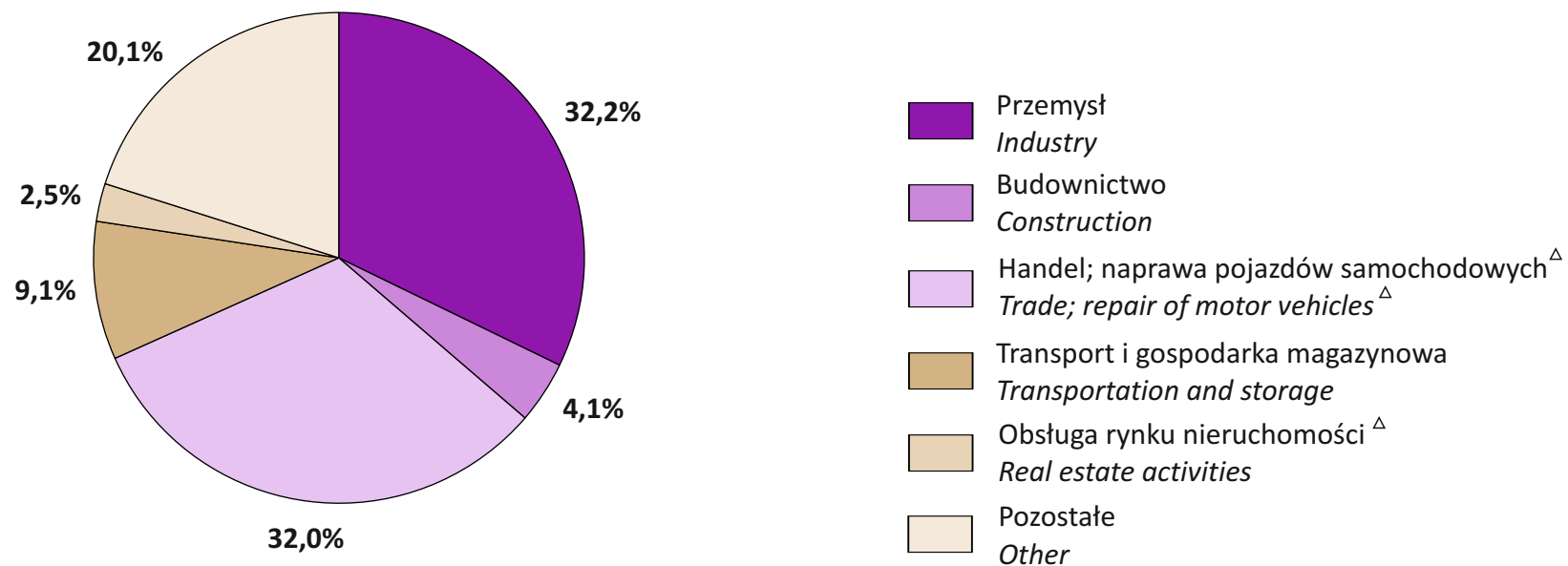
***STRUCTURE OF EXPORTING SERVICES ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL^a
BY SECTIONS IN 2011***



^a Stan w dniu 31 XII.
^a As of 31 XII.

**STRUKTURA PODMIOTÓW Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO^a DOKONUJĄCYCH IMPORTU
WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.**

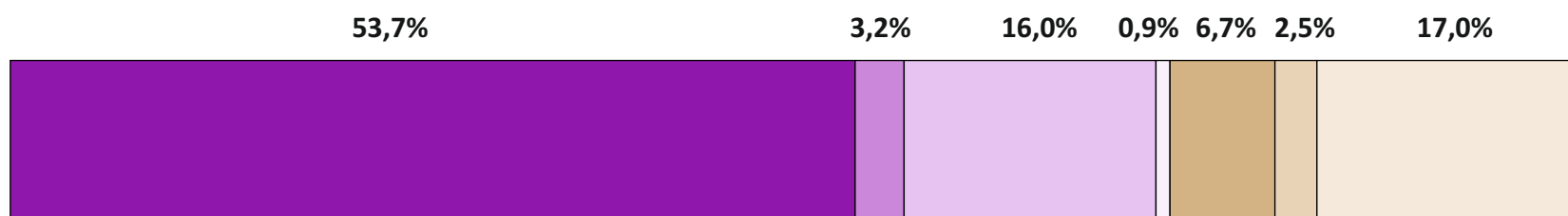
STRUCTURE OF IMPORTING ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL^a BY SECTIONS IN 2011










^a Stan w dniu 31 XII.
^a As of 31 XII.

**STRUKTURA PRACUJĄCYCH^a W PODMIOTACH Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
WEDŁUG SEKCJI W 2011 R.**

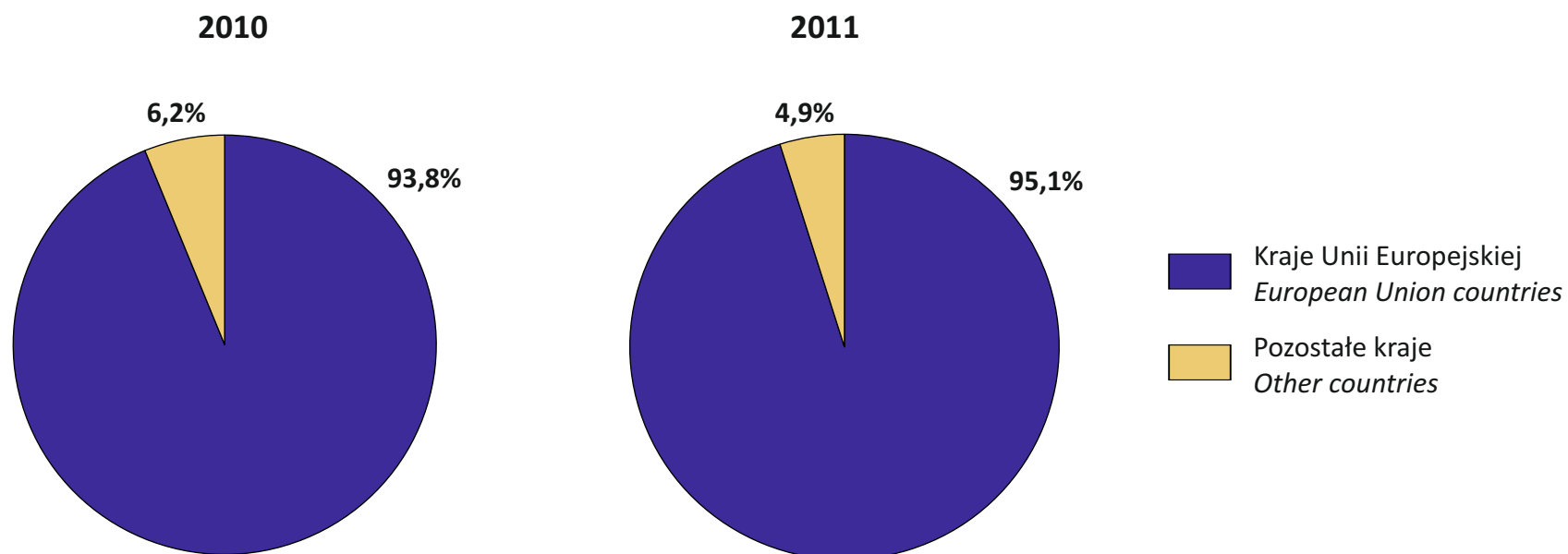
**STRUCTURE OF PERSONS EMPLOYED^a IN ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL
BY SECTIONS IN 2011**



- | | |
|---|--|
|  Przemysł
<i>Industry</i> |  Transport i gospodarka magazynowa
<i>Transportation and storage</i> |
|  Budownictwo
<i>Construction</i> |  Obsługa rynku nieruchomości ^Δ
<i>Real estate activities^Δ</i> |
|  Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i> |  Pozostałe
<i>Other</i> |
|  Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ
<i>Accommodation and catering^Δ</i> | |

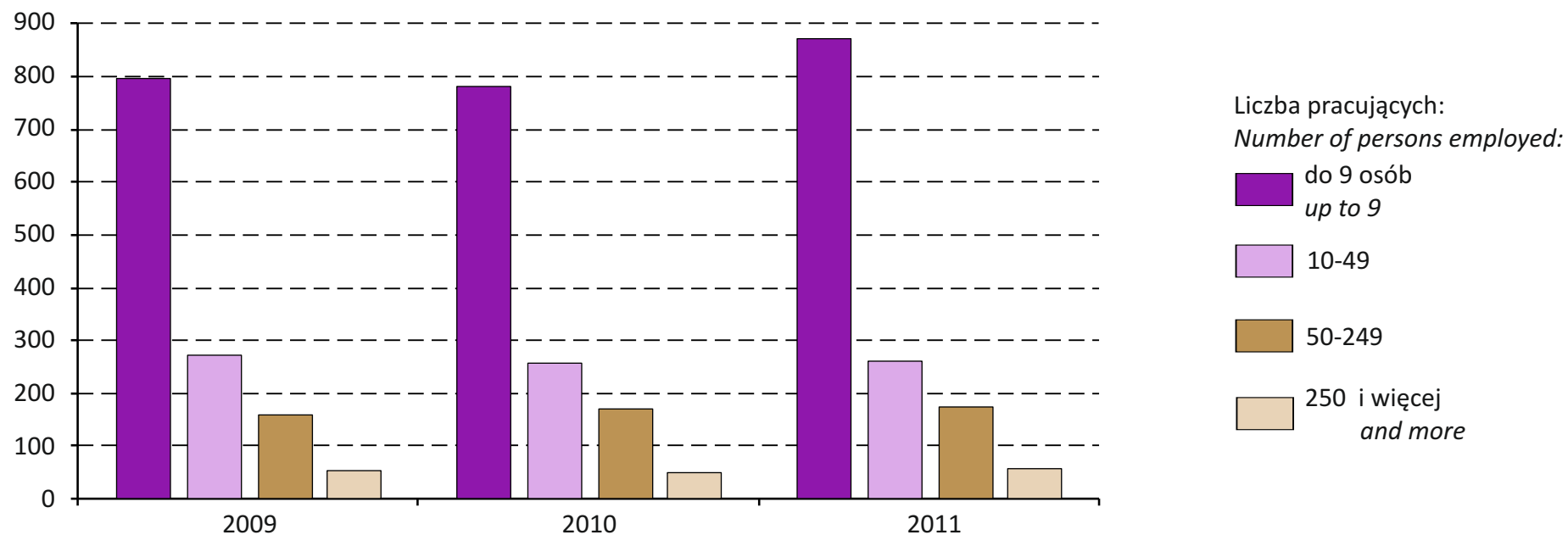
*a Stan w dniu 31 XII.
a As of 31 XII.*

STRUKTURA KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO^a WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA
STRUCTURE OF FOREIGN CAPITAL^a BY COUNTRY OF ORIGIN



^a Stan w dniu 31 XII.
^a As of 31 XII.

PODMIOTY Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO^a WEDŁUG LICZBY PRACUJĄCYCH
ENTITIES WITH FOREIGN CAPITAL^a BY NUMBER OF PERSONS EMPLOYED



^a Stan w dniu 31 XII.

^a As of 31 XII.